



Amts- und Anzeigenblatt **Nr. 49, Freitag, 4. Dezember 2020**
www.rankweil.at, Euro 0,60

Ganz Vorarlberg testet. Vom 4. - 6. 12. finden die flächendeckenden Covid-19 Tests statt.
Alle Infos zu den Teststationen im Vorderland finden Sie auf Seite 4 sowie in Ihrem Gemeindeteil.

Fraxern
Klaus
Laterns
Meiningen
Rankweil
Röthis
Sulz
Übersaxen
Viktorsberg
Weiler
Zwischenwasser

Gemeindeblatt



Gastronomie Abhol- und Lieferdienste im Vorderland

<p>KLAUS: BI. ER'S IMBISS</p> <p>Abholservice Mo bis Fr 10 bis 19 Uhr Sa. geschlossen So 9 bis 14 Uhr T +43 664 1309066 Kolbengraben 3 b.schwendener@gmx.at</p>	<p>IMBISS ÜNI PAPA</p> <p>Abholservice Mo bis Sa 10 bis 18 Uhr So geschlossen An der Maut 1 T +43 699 18433409 sengul_unal@hotmail.com</p>	<p>RANKWEILER HOF</p> <p>Abhol- und Lieferservice Do bis Sa 11 bis 13.30 und 17 bis 19 Uhr, So 11 bis 15 Uhr T 05522 44113 Ringstrasse 25 www.rankweiler-hof.com</p>
<p>MEININGEN: PARADIES CHINARESTAURANT</p> <p>Abholservice Mo bis So 11.30 bis 14.30 und 17 bis 19.00 Uhr Schweizerstraße 25 T +43 5522 78020 www.restaurant-paradies.at</p>	<p>GASTHOF MOHREN</p> <p>Abholservice Di bis Fr von 11 bis 14 Uhr T +43 5522 44275 Stiegstraße 17 www.mohren.at</p>	<p>BÄCKEREI SCHNELL</p> <p>Abholservice Mo bis Fr von 6.30 bis 18 Uhr Sa von 6.30 bis 13 Uhr T +43 5522 41411 Bahnhofstraße 11 www.schnell.cc</p>
<p>RANKWEIL: BÄCK BREUSS</p> <p>„Snack to go“ Abholservice Vorbestellungen am Vortag unter office@baeckbreuss.co.at oder telefonisch am selben Tag, Di bis Fr von 6 bis 18 Uhr Sa von 6 bis 12.30 Uhr T +43 5522 44262 Alemannenstraße 33 baeckbreuss.co.at</p>	<p>MANGA QUICK RANKWEIL</p> <p>Abholservice Mo bis Sa, 11 bis 19 Uhr So 11.30 bis 19 Uhr T +43 5522 31138 Passage 21 www.manga-home.at</p>	<p>SUTTERLÜTY</p> <p>Abholung Landammangasse 12 T +43 5522 44182 Stiegstraße 44 T +43 5522 44999 Mo-Fr 11 bis 14 Uhr</p>
<p>BREANDAREI</p> <p>Abholservice Mo bis Mi von 9 bis 18 Uhr Do von 9 bis 13.30 Uhr Fr von 9 bis 18 Uhr T +43 5522 25433 Ringstraße 15 www.breandarei.at</p>	<p>BÄCKEREI MANGOLD</p> <p>Abholservice Mo bis Fr von 6 bis 18.30 Uhr Sa von 6 bis 18 Uhr, So 7 bis 18 Uhr T +43 5522 45012 Ringstraße 15 und Passage 21 www.baekerei-mangold.at</p>	<p>TOMS - KIOSK AM BAHNHOF</p> <p>Abholservice Mo bis Fr von 6.30 bis 18 Uhr Sa von 7 bis 12 Uhr T +43 5522 43258 Untere Bahnhofstraße 5 www.toms-snack.com</p>
<p>BURGCAFÉ RAUCH</p> <p>Abholservice Mi bis Sa 9 bis 16 Uhr So 8 bis 16 Uhr Ringstraße 8 T +43 5522 44516 www.burgcafe-rankweil.at</p>	<p>RESTAURANT MARKTPLATZ</p> <p>Abholservice Mo bis Fr von 11.30 bis 13.30 Uhr T +43 5522 45063 Bahnhofstraße 11 www.marktplatz-rankweil.at</p>	<p>YONG FENG</p> <p>Abhol- und Lieferservice Di bis So 11.30 bis 14 und 17.30 bis 19 Uhr Abholung und bis 22 Uhr Lieferung Stiegstraße 69 +43 5522 47233</p>
<p>CHINARESTAURANT DA YANG</p> <p>Abhol- und Lieferservice täglich von 11.30 bis 14 Uhr T +43 5522 74898 In der Blacha 4 www.da-yang.at</p>	<p>Mc DONALDS RANKWEIL</p> <p>Abholservice „drive in“ Mo bis So von 7 bis 19 Uhr Passage 21 www.mcdonalds.at</p>	<p>RÖTHIS: HOTEL RESTAURANT RÖSSLE</p> <p>Abholservice Mo bis Fr 17.30 bis 19 Uhr Rautenastraße 28 T. +43 5522 44308 www.roessle.at</p>
<p>HERBERT'S DORFMETZG</p> <p>Abholservice Mo bis Do von 7.30 bis 12.30 Uhr Fr von 7.30 bis 18 Uhr Sa von 7.30 bis 12 Uhr Mittagsmenü bis 9.30 Uhr reservieren! T +43 5522 44130 Bahnhofstraße www.metzgerei-feldkirch.at</p>	<p>ORICK'S RANKWEIL</p> <p>Abholservice Mo bis Do und So 11 bis 19 Uhr Fr und Sa von 11 bis 19 Uhr T +43 660 5326898 Passage 21 www.oricks-rankweil.at</p>	<p>WEILER: HARRY'S BEIZ</p> <p>Abholservice Mo bis Fr 11.30 bis 13 und 17 bis 19 Uhr Walgaustraße 36 T 43 650/2352752</p>
	<p>RISTORANTE PIZZERIA PRIMAVERA</p> <p>Abhol- und Lieferservice Mo bis So (außer Mittwoch) 11.30 bis 13.30 und 17.30 bis 21.30 (Bestellungen bis 21.00 Uhr) Abholung nur bis 19 Uhr T +43 5522 41700 Alemannenstraße 49 ristorante-primavera.net</p>	

Liebe Leserin, lieber Leser,

warum soll ich da mitmachen? Warum testet man so viele Personen ohne Symptome? Diese Fragen stellen sich in diesen Tagen viele Menschen angesichts der bevorstehenden groß angelegten Covid-Testungen der Bevölkerung. Nun, lassen Sie mich das kurz erklären: Massentestungen können ein gutes Mittel zur Pandemiebekämpfung sein, weil die eingesetzten Antigentests hochansteckende Personen frühzeitig identifizieren können, auch wenn diese noch symptomlos sind. So ist es möglich, diese Personen frühzeitig zu isolieren und Infektionsketten zu durchbrechen.

Die Weihnachtsfeiertage stehen bevor und solange es keine wirksame Impfung gibt, ist dies ein wichtiger Baustein, um Ihnen allen ein Weihnachtsfest im engen Familienkreis zu ermöglichen. Bisher waren solche großflächigen Testaktionen nicht möglich, jetzt aber sind sie eine effiziente Alternative zu weiteren Lockdowns von mehreren Wochen.

Ich möchte Sie daher nochmals eindringlich bitten, sich testen zu lassen. Sie müssen dies nicht in Rankweil tun, sondern können gerne auch eine der anderen Teststationen in Vorarlberg auswählen. Und alle, die etwas Angst vor dem Prozedere haben, kann ich beruhigen: Die Testung über die Nase ist sehr gut machbar, schmerzfrei und in wenigen Sekunden erledigt. Die Teststationen sind im ganzen Land zwischen Freitag, 4. und Sonntag 6. Dezember, jeweils von 7.00 bis 17.00 Uhr, geöffnet. Die Anmeldung ist selbstverständlich auch während den Testtagen noch möglich.

Sämtliche Informationen zur Anmeldung, den Standorten und dem Ablauf erfahren Sie auf rankweil.at. Bitte fragen Sie notfalls Familienmitglieder oder Bekannte, ob Sie Ihnen bei der Anmeldung helfen. Notfalls können Sie sich auch unter T 05574 601 600 anmelden. Ein herzliches Dankeschön an alle Beteiligten, welche die Testungen so bürgerfreundlich wie möglich durchführen werden.

Wir alle zählen auf Sie. Danke!

Mag. Katharina Wöß-Krall
Bürgermeisterin



Spruch der Woche

Es ist leichter, eine Lüge zu glauben, die man hundertmal gehört hat, als eine Wahrheit, die man noch nie gehört hat.

Robert Staughton Lynd

Mondkalender

Nr. 49 – 4. DEZEMBER 2020 – 50. WOCHE 2020

6.	So	Nikolaus, Denise, Heike, Asella	
7.	Mo	Ambros, Josefa, Agathon, Farah	
8.	Di	Mariä Empfängnis ; Elfriede, Edith	 
9.	Mi	Valerie, Anastasia, Abel, Delphina	
10.	Do	Herbert, Diethard, Witgar, Angelina	
11.	Fr	Damasus, Daniel, Ida, David, Wilburg	
12.	Sa	Johanna Fr. v. Ch., Hartmann, Amicus	

Mond geht unter sich vom 3. bis 14. Dezember 2020

Impressum

Herausgeber, Eigentümer und Verleger:

Marktgemeinde Rankweil

Verwaltung Inserate: Bernd Oswald

Telefon: 05522 405 1204

Titelbild: Gemeindeverband Vorarlberg

Hersteller: Thurnher Druckerei GmbH

Für den Inhalt der eingesandten Berichte und der beigegebenen Bilder sind die jeweiligen Verfasser verantwortlich.

Magazinbeiträge können aus Platzgründen nur in einer Länge von max. 1600 Zeichen / 30 Zeilen und einem Bild abgedruckt werden. Pro Verein ist nur ein Bericht pro Woche möglich. Kürzungen behält sich die Gemeindeblattverwaltung vor.

Inseratenaufträge bitte schriftlich

an gemeindeblatt@rankweil.at

Wortanzeigen können Sie auch direkt im Gemeindeamt, Bürgerservice gegen Barzahlung abgeben.

Redaktionsschluss ist jeweils am Dienstag um 12.00 Uhr, bei Feiertagen am Dienstag, Mittwoch, Donnerstag oder Freitag ist der Redaktionsschluss am MONTAG um 12.00 Uhr.

Geänderte Annahmetermine werden jeweils im Gemeindeblatt rechtzeitig veröffentlicht.

Druck- und Satzfehler vorbehalten.

Notdienste

CORONA-VIRUS

VERHALTENSREGELN IM VERDACHTSFALL

Sollten Sie entsprechende Anzeichen haben (Atembeschwerden, Husten, Fieber) kontaktieren Sie bitte telefonisch ihren Hausarzt oder die Gesundheitsberatung 1450.

Suchen Sie bitte nicht die Arztpraxis oder das Spital auf!

Weitere Informationen auf www.vorarlberg.at/corona

ÄRZTLICHER NOTDIENST

Außerhalb der Ordinationszeiten und bei Nichterreichbarkeit Ihres Hausarztes sind in dringenden Fällen folgende Ärzte für Allgemeinmedizin erreichbar

Wochenende:

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von **10.00 bis 11.00 und von 17.00 bis 18.00 Uhr.**

Freitag, 4. Dezember 2020:

Dr. Walser, Sulz, Sulzhofen 14, Tel. 05522 42350

Samstag, 5. Dezember 2020:

Dr. Frick, Rankweil, Schleife 7, Tel. 05522 43900

Sonntag, 6. Dezember 2020:

Dr. Hartmann, Rankweil, Zehentstraße 17, Tel. 05522 41100

Montag bis Freitag, erreichbar von 07.00 bis 19.00 Uhr:

Montag, 7. Dezember 2020:

Dr. Grotti, Meiningen, Scheidgasse 18a, Tel. 05522 395640

Dienstag, 8. Dezember 2020:

Dr. Walser, Sulz, Sulzhofen 14, Tel. 05522 42350

Mittwoch, 9. Dezember 2020:

Dr. Elsensohn, Röthis, Schlöblestraße 36, Tel. 05522 41997

Donnerstag, 10. Dezember 2020:

Dr. Krismer, Muntlix, Hauptstraße 2, Top 1, Tel. 05522 42180

Freitag, 11. Dezember 2020:

Dr. Wöß, Rankweil, Alemannenstraße 3, Tel. 05522 44970

Kurzfristige Änderungen möglich.

Bitte telefonische Voranmeldungen. Informieren Sie sich unter www.medicus-online.at unter Notdienste.

In verschiedenen Fällen können Rezepte, und Krankschreibungen telefonisch oder per E-Mail zu den Öffnungszeiten der Ordination von Ihrer Ärztin oder Ihrem Arzt ausgestellt werden

ZAHNÄRZTLICHER BEREITSCHAFTSDIENST

Anwesenheit des diensthabenden Arztes in der Ordination von 9.00 bis 11.00 Uhr.

Samstag, 5. Dezember 2020:

Dr. Joachim Eckhoff, Neustadt 27, Feldkirch

Sonntag, 6. Dezember 2020:

Dr. Joachim Eckhoff, Neustadt 27, Feldkirch

Dienstag, 8. Dezember 2020:

Dr. Angelika Ehlich-Beutter-Mutter, Reichsstr. 170, Feldkirch

Kurzfristige Änderungen möglich.

Diese finden sie unter vbg.zahnaerztekammer.at

APOTHEKEN-BEREITSCHAFTSDIENST

Wochenende:

Samstag, 5. Dezember, 8.00 bis 8.00 Uhr:

Arbogast-Apotheke, Walgaustraße 26, Weiler

zusätzlich 17.00 bis 19.00 Uhr:

Sebastian-Apotheke, Kapfstraße 5, Gisingen

Sonntag, 6. Dezember, 8.00 bis 8.00 Uhr:

Marien-Apotheke, Schleife 11, Rankweil

zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch

Elisabeth-Apotheke, Zielstraße 28, Götzis

Montag bis Freitag, 7. Dezember bis 11. Dezember 2020:

Montag:

24-Stunden-Dienst:

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

18.00 bis 19.30 Uhr:

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

Dienstag:

24-Stunden-Dienst:

Vorderland-Apotheke, Müsinenstraße 50, Sulz

zusätzlich 10.00 bis 12.00 und 17.00 bis 19.00 Uhr:

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

Mittwoch:

24-Stunden-Dienst:

Vinomna-Apotheke, Stiegstraße 23, Rankweil

18.00 bis 19.30 Uhr:

A. Clessin'sche Stadt-Apotheke, Kreuzgasse 22, Feldkirch

Apotheke „Zum heiligen Nikolaus“, Achstraße 22a, Altach

Donnerstag:

24-Stunden-Dienst:

Herz-Jesu-Apotheke, Domplatz 9, Feldkirch

18.00 bis 19.30 Uhr:

Vorderland-Apotheke, Müsinenstraße 50, Sulz

Freitag:

24-Stunden-Dienst:

Fidelis-Apotheke, Liechtensteiner Str. 94a, Feldkirch

Kreuz-Apotheke, Hauptstraße 5, Götzis

APOTHEKEN NOTRUF TEL. 1455

Unter der Nummer 1455 zum Ortstarif erhalten Sie 24 Stunden Infos zu den diensthabenden Apotheken.

WENN'S WEH TUT – 1450

Ihre telefonische Gesundheitsberatung:

Erhalten Sie schnelle und unkomplizierte medizinische Hilfe am Telefon. Es berät medizinisch geschultes Krankenpflegepersonal. Rund um die Uhr – 7 Tage die Woche.

TIERÄRZTLICHER WOCHENENDDIENST

Wir Tierärztinnen/Tierärzte sind um das Wohl Ihres Tieres bemüht. In Notfällen wenden Sie sich telefonisch an Ihre Tierärztin/Tierarzt, welche/r Sie gerne betreut oder an seine/ihre Vertretung weiterleitet.

KRANKENPFLEGE-BEREITSCHAFTSDIENSTE RANKWEIL UND ÜBERSAXEN

Der Krankenpflegeverein Rankweil ist von Montag bis Freitag von 8.00 bis 12.00 und von 13.00 bis 15.30 Uhr, am Wochenende und am Feiertag von 8.00 bis 11.00 Uhr telefonisch erreichbar unter 05522 48450 oder kp.rankweil@aon.at

MOBILER HILFSDIENST - MOHI

Der Mohi hilft Ihnen, Ihren Alltag zu erleichtern – dass Sie jene persönliche Betreuung zu Hause erhalten, die Sie wünschen und benötigen. Unser Ziel ist es die Lebensqualität und Selbständigkeit der betreuten Klienten zu fördern. Kontakt: Mobiler Hilfsdienst Rankweil, Tel.: 0664/73067401 oder mohi.rankweil@aon.at

Inserat-Annahmeschluss Gemeindeblatt KW 50

Auf Grund des Feiertags am Dienstag, 8. Dezember 2020, wird der Annahmeschluss des Gemeindeblatts der Woche 50 **auf Montag, 7. Dezember, 12.00 Uhr vorverlegt.**

Später eintreffende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

gemeindeblatt@rankweil.at

SICHERHEITSTIPP SICHERES VORARLBERG

DICKE KLEIDUNG IM AUTO STELLT EIN SICHERHEITSRISIKO DAR



Kalte Autos sind bekanntermaßen ungemütlich, da zwingen sich viele lieber mit der dicken Jacke hinters Steuer. Das ist aber nicht nur unbequem, sondern stellt auch ein Sicherheitsrisiko dar. Neben der eingeschränkten Bewegungsfreiheit hebelt eine dicke Jacke auch ein enormes Stück Sicherheit aus. Der automatische Gurtstraffer am Sicherheitsgurt kann seiner Aufgabe bei einem Unfall nicht mehr nachkommen.

Zusätzlich erschweren klobige Schuhe und Winterstiefel den Umgang mit Brems- und Gaspedal. Nicht nur, aber speziell bei Kindern im Kindersitz heißt es deshalb, besser ohne Winterjacke ins Auto setzen und Gurte gut anziehen. Zum Warmhalten kann eine Decke verwendet werden.

GANZ VORARLBERG TESTET

FLÄCHENDECKENDER CORONATEST VOM 4. – 6. DEZEMBER

Nur wenn möglichst viele Menschen in Vorarlberg wissen, ob sie ansteckend sind oder nicht, haben wir die Chance, die Zahl der Neuinfektionen innerhalb kurzer Zeit deutlich zu senken.

Mit dem kostenlosen Coronatest leistet jeder einen entscheidenden Beitrag, die Infektionsketten in Vorarlberg zu unterbrechen und somit die Pandemie zurückzudrängen.

Zentral für den Erfolg der Testaktion ist, dass sich möglichst viele Personen testen lassen. Jetzt sind wir alle gefragt.

TEST-STANDORTE IM VORDERLAND

Klaus, Weiler
Mittelschule Klaus/Weiler/Fraxern, Turnhalle
Trietstraße 17b, 6833 Klaus

Fraxern, Röthis, Sulz, Viktorsberg

Feuerwehrhaus Sulz
Florianstraße 6, 6832 Sulz-Röthis

Meiningen, Rankweil, Übersaxen

Mittelschule Rankweil – Sporthalle,
Michl-Rheinberger-Straße 8, 6830 Rankweil
Vereinshaus Rankweil,
Untere Bahnhofstraße 10, 6830 Rankweil
Volksschule Montfort – Sporthalle,
Vorderlandstraße 30, 6830 Rankweil

Laterns, Zwischenwasser

Frödischsaal Muntlix,
Hauptstraße 12, 6835 Zwischenwasser

WANN FINDET DIE TESTAKTION STATT?

Die landesweite Testung findet am 4., 5. und 6. Dezember statt, jeweils von 7.00 bis 17.00 Uhr.

WO FINDEN DIE TESTS STATT?

Es gibt 80 Teststationen in ganz Vorarlberg. Meistens werden Turnhallen oder andere öffentliche Gebäude dafür genutzt.

Wo genau die Tests durchgeführt werden, erfahren Sie unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder bei der jeweiligen Gemeinde.

IST DER TEST VERPFLICHTEND?

Nein, die Teilnahme ist freiwillig und kostenlos. Jedoch hilft sie die weitere Ausbreitung der Pandemie einzudämmen.

WER FÜHRT DIE TESTS DURCH?

Die Tests werden von geschultem Personal aus dem Gesundheitsbereich, von zertifizierten Rettungssanitätern sowie anderen befähigten Personen, durchgeführt. Unterstützt werden sie durch Mitglieder der Feuerwehr, der Bergrettung, der Wasserrettung sowie die Gemeindebediensteten, die für die Ordnungsdienste und den organisatorischen Ablauf verantwortlich sind.

Auf Einhaltung der Abstände und der Hygienemaßnahmen wird selbstverständlich genau geachtet.

WELCHER TEST WIRD DURCHFÜHRT?

Es wird ein Antigen-Schnelltest durchgeführt. Das Untersuchungsmaterial wird mithilfe eines Nasen-Rachen-Abstrichs gewonnen.

Danach wird mit einem Antigen-Test überprüft, ob eine Infektion vorliegt. Nach ca. einer Stunde kann das Ergebnis, per SMS oder telefonisch, abgefragt werden. Sie müssen in dieser Zeit nicht bei der Abnahmestation warten.

WER KANN TEILNEHMEN?

Teilnehmen können grundsätzlich alle Bürgerinnen und Bürger ab 6 Jahren. Auch Personen, die sich aus Arbeits- oder anderen Gründen in Vorarlberg aufhalten, dürfen teilnehmen. Minderjährige müssen von einem Elternteil begleitet werden.

MUSS MAN SICH ANMELDEN?

Ja. Um Wartezeiten an den Teststationen zu vermeiden, sind Anmeldungen notwendig – online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet. Bitte versuchen Sie unbedingt, sich vorrangig über dieses Online-Formular anzumelden. Sie können dort den für Sie passenden Termin auswählen. Lassen Sie sich bei Bedarf von Ihrer Familie oder Bekannten helfen. Sie können auch die Anmeldung für andere Personen, etwa für Familienmitglieder durchführen.

Haben Sie niemanden, der Ihnen helfen kann, dann wenden Sie sich bitte an folgende Nummer: 05574 601 – 600.

WER WIRD NICHT GETESTET?

- Personen, die Symptome haben, welche auf eine Covid-19-Erkrankung hinweisen (in diesem Fall bitte 1450 anrufen),
- Personen, die aus einem anderen Grund krankgeschrieben sind
- Personen, die in den letzten drei Monaten wegen Positivtestung in Absonderung waren,
- Personen, die aktiv positiv sind bzw. sich als Kontaktperson einer positiv getesteten Person in Absonderung befinden,
- Personen, die zur Zeit in Quarantäne oder in häuslicher Absonderung sind,
- Personen, die schon einen Termin für einen PCR-Test vorgemerkt haben,
- Patienten in Krankenhäusern, Alten- und Pflegeheimen,
- Kinder unter sechs Jahren.

WAS MUSS ICH ZUM TEST MITBRINGEN?

Einen gültigen Lichtbildausweis und den Code (QR Code), den Sie als Anmeldebestätigung erhalten haben. Dieser kann ausgedruckt oder auf dem Smartphone vorgezeigt werden.

WIE LANGE DAUERT DER TEST?

Der Test dauert nur wenige Minuten.

WANN UND WIE ERFAHRE ICH DAS TESTERGEBNIS?

Das Testergebnis wird nach ca. einer Stunde per SMS mitgeteilt oder kann unter **05574 601 - 600** abgefragt werden.

WAS IST, WENN ICH POSITIV BIN?

Auch in diesem Fall erhalten Sie das Ergebnis per SMS. Weiters erhalten Sie die Information, dass Sie sich sofort in Absonderung begeben müssen. Sie werden außerdem gebeten, am selben Tag nach 17.00 Uhr nochmals bei der Teststation zu erscheinen, um – zur Sicherung der Diagnose – noch einen PCR-Test durchzuführen.

WAS IST, WENN ICH NEGATIV BIN?

Das heißt, dass Sie zum Zeitpunkt der Probennahme nicht mit SARS-CoV-2 infiziert sind. Ein negatives Testergebnis ist nur eine Momentaufnahme. Beachten Sie auf jeden Fall weiterhin die Vorsorgemaßnahmen: Mund-Nasen-Schutz tragen, Abstand halten und Hände desinfizieren.

SCHNELL UND EINFACH ONLINE ODER TELEFONISCH ZUM CORONATEST ANMELDEN:

Unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet finden Sie weiterführende Informationen und auch das Online-Formular zur Anmeldung. Als Hotline für allgemeine Fragen zur flächendeckenden Testung haben wir für Sie die Nummer 05574 601 – 600 eingerichtet.

Fremdsprachige Informationen auf www.rankweil.at/corona

**LANDBUS OBERES RHEINTAL
FAHRPLANWECHSEL****WAS SICH AB 13. DEZEMBER ÄNDERT**

Der zweite Sonntag im Dezember ist für Fahrgäste in ganz Europa traditionell ein Lostag: Immer zu diesem Datum – heuer am 13. Dezember – treten europaweit neue Fahrpläne in Kraft. Seit vielen Jahren bemühen sich die Verantwortlichen beim Landbus Oberes Rheintal, mit jedem Fahrplanwechsel weitere Verbesserungen des Angebotes zu realisieren. Die Kundenwünsche werden dabei bestmöglich und in enger Abstimmung mit anderen regionalen Busangeboten sowie dem ÖBB Schienenverkehr berücksichtigt.

Neue Fahrtrmöglichkeiten, verbesserte Zuganschlüsse, geänderte Abfahrtszeiten und Entfall von nachfrageschwachen Verbindungen – auch im neuen Fahrplan 2021, der ab dem 13. Dezember gültig wird, können wieder Verbesserungen angeboten werden.

Alle Fahrplanänderungen von Landbus Oberes Rheintal, Stadtbus Feldkirch sowie LIEMobil sind in einem Flyer, der in allen Bussen aufliegt nachzulesen. Online abrufbar unter vmobil.at/landbus-or oder feldkirch.at/stadtbus.

Auszug aus den Fahrplanänderungen:

- Linie 60/59 nach Götzis: neue Fahrtrmöglichkeit: 5:10 Uhr ab Rankweil Bahnhof, ab Konkordiaplatz als Linie 59
- Linie 65 nach Rankweil: geänderte Abfahrtszeit: 6:15 Uhr (neu 6:07 Uhr) und 6:28 Uhr (neu 6:24 Uhr) mit Umstieg auf REX-Züge und S-Bahn
- Linie 66 nach Übersaxen: Geänderte Abfahrtszeit: 16:57 Uhr (neu 17:02 Uhr) und 17:15 Uhr (neu 17:17 Uhr) ab Rankweil Bahnhof
- Linie 70: alle Kurse in Fahrtrichtung Klaus fahren neu über den Busterminal der Bahnhofcity Feldkirch

Rankweil www.rankweil.at

Magazin Rankweil

WALTER GALETTI VERSTORBEN



Am 20. November 2020 hat Walter Galetti die Bühne des Lebens verlassen. Nach einer eindrucksvollen und aufregenden internationalen Karriere ließ er sich 1986 im Geburtsort seiner Frau nieder und war ab diesem Zeitpunkt aus Rankweil nicht mehr wegzudenken.

Galetti blickt auf zahlreiche Stationen, Auszeichnungen und Ehrungen zurück, wie die „Goldene Rose“, der „Fürst-Rainer-Preis“ oder das Große Verdienstzeichen des Landes Vorarlberg. Viel ist er gereist, viel hat er gesehen und viel hat er erlebt.

In den Herzen der Rankweilerinnen und Rankweiler ist noch viel mehr geblieben. Jeder und jede kannte ihn – alle haben Erinnerungen an Galetti – viele davon sehr persönlich. Da waren seine Auftritte mit Tochter Mariza im Kinder- und Puppentheater, die akrobatischen Seildarbietungen der Familie aus der Schufra, die Auftritte Galettis in den Volksschulen – wo er immer seinen Koffer suchte – die

Aufführungen am Marktplatz oder die vielen Buch- oder Filmprojekte Galettis, mit denen der Weltclown aus Rankweil seine Spuren hinterlassen hat.

Applaus für unseren Clown. Ruhe in Frieden.

MACHBARKEITSSTUDIE ZUR HÄUSLE-VILLA PRÄSENTIERT



Die Entwicklung der Häusle-Villa geht in die nächste Runde: Inzwischen hat das Architekturbüro Wolfgang Ritsch eine Machbarkeitsstudie erstellt. Die Ergebnisse daraus geben den Rahmen vor, in welchem sich die künftige Nutzung der Häusle Villa bewegen wird.

Laut den Ergebnissen der Studie lassen sich Lifte und Fluchtwege baulich gut umsetzen. Auch der Anschluss an das Nahwärmenetz sowie der Einbau von ausreichend Sanitär- und Lüftungsanlagen sind machbar. Einzige Einschränkung: Die meisten Wände in der Häusle-Villa sind tragend. Daher ist eine Vergrößerung der Räume nur teilweise möglich.

400 Quadratmeter Nutzfläche

Insgesamt stehen in der Häusle-Villa rund 280 Quadratmeter Nutzfläche zur Verfügung, mit der benachbarten Stickerei kommen nochmals 120 Quadratmeter dazu. Das bedeutet, dass eine Nutzung als Büros, als Veranstaltungsräume oder eine Mischung denkbar wären. In der Villa soll jedenfalls – unabhängig von der Nutzung – ein Raum als Elisabeth Wäger-Häusle-Raum benannt werden. Denn bei der Häusle-Villa handelt es sich um das Geburtshaus der österreichischen Schriftstellerin von Rang.

Gesamtes Ensemble entwickeln

Im Zuge der Machbarkeitsstudie wurde klar, dass auch der Park beim Sigmund-Nachbauer-Denkmal in die Überlegungen eingebunden werden sollte, um eine stimmige Gesamtwirkung zu erzielen. Zudem muss stets der Denkmalschutz mitgedacht werden: Veränderungen am bestehenden Gebäude müssen deutlich erkennbar sein, ohne dass die Wirkung des Gebäudeensembles verloren geht. Sämtliche Ansätze zur Nutzung der Villa sind außerdem an die übergeordnete Ortskernentwicklung gebunden, welche aufgrund der Corona-Einschränkungen etwas in Verzug ist. Eine Entscheidung über die Nutzung der Häusle Villa inklusive Park und Stickerei wird voraussichtlich Anfang nächsten Jahres getroffen.

RANKWEIL FEIERT ZEHN JAHRE KINDER- UND FAMILIENTREFF BIFANG



Die familieplus-Gemeinde Rankweil präsentiert zum Jubiläum innovatives Raum- und Pädagogik-Konzept

Zum zehnjährigen Bestehen stellt die familieplus-Gemeinde Rankweil das weiterentwickelte Konzept des Kinder- und Familientreffs Bifang vor: Statt klassische Kindergarten-Gruppen gibt es dort nun Themenräume, welche die Kinder nach Lust und Laune nutzen. Zur Wahl stehen Bewegung, Bauen, Kreativität, Forschen, Geschichten und Märchen, Rollenspiel und Musik. Das Raumkonzept, zu dem auch ein Kinderrestaurant und Partyraum gehören, ermöglicht den Kleinen, ihre Talente zu entdecken und sie mit Unterstützung der Pädagoginnen weiterzuentwickeln.

Auch wenn die geplante Feier aufgrund der Pandemie abgesagt wurde, so haben Rankweils Familien dennoch Grund zur Freude: Der Kinder- und Familientreff Bifang in der familieplus-Gemeinde gehört zu den innovativsten Kinderbetreuungseinrichtungen im Land. Durchgehende Öffnungszeiten, täglich von 7 bis 18 Uhr, sind hier Standard. Nun gibt es ein völlig neues Raumkonzept, das eine moderne pädagogische Ausrichtung möglich macht. Hundert Kinder von 1 bis 6 Jahren haben die Wahl zwischen Themenräumen, die sie beliebig aufsuchen. Feste Gruppen gibt es nicht mehr. So stehen Räume für Baumeister, Kreative, Bewegungshungrige, Forscherinnen und Forscher und jene, die sich Geschichten, Märchen, Rollenspiel oder Musik widmen wollen, zur Verfügung. Ein Kinderrestaurant, ein Partyraum, eine Schülerecke und ein Snozelenraum, wo die Kleinsten ruhen können, ergänzen das Konzept.

COVID-FLÄCHENTESTUNG: RANKWEIL IST BEREIT

In Rankweil laufen die Vorbereitungen für die Covid-Flächentestungen vom 4. bis 6. Dezember auf Hochtouren. Die Standorte der drei Testzentren sind fixiert, das erforderliche Personal ist weitgehend eingeteilt. Zudem werden in den nächsten Tagen alle Abläufe durchgespielt, um einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten.

Der kostenlose Coronatest leistet einen entscheidenden Beitrag, um die Infektionsketten in Vorarlberg zu unterbrechen. Zentral für den Erfolg der Testaktion ist, dass sich möglichst viele Vorarlberger*innen testen lassen. Für alle Helfer*innen findet Bürgermeisterin Katharina Wöß-Krall lobende Worte: „Mein Dank gilt den Mitarbeiter*innen der Gemeinde, der Feuerwehr, des Roten Kreuzes sowie anderer Organisationen und den zahlreichen freiwilligen Helfern.“ Für Rankweil sind folgende Standorte vorgesehen:

- Vereinshaus Rankweil, Untere Bahnhofstraße 10
- Mittelschule Rankweil, Sporthalle, Michl-Rheinberger-Straße 8
- Volksschule Montfort, Sporthalle, Vorderlandstraße 30

Bürgermeisterin Katharina Wöß-Krall appelliert eindringlich an die Bevölkerung, diese Möglichkeit zu nutzen: „Zeigen wir noch einmal, dass wir zusammenhalten. Denn je schneller wir Infektionen entdecken, desto eher kommen die Lockerungen. Danke im Voraus an alle, die ihren Beitrag dazu leisten – jeder einzelne Test zählt.“

Die Standorte sind von 4. bis 6. Dezember von 7.00 bis 17.00 Uhr geöffnet. Hier (www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet) geht es zur Anmeldung.

Fremdsprachige Informationen auf www.rankweil.at/corona

Amtliches Rankweil

SPRECHSTUNDE DER BÜRGERMEISTERIN

Derzeit findet keine Sprechstunde der Bürgermeisterin statt.

Sie können sich gerne mit Ihrem Anliegen telefonisch (05522/405-1102) oder per e-mail (buergermeisterin@rankweil.at) an uns wenden.

RATHAUS ÖFFNUNGSZEITEN

Das Rathaus ist wie üblich zu folgenden Zeiten geöffnet:
Mo, Di, Do: 8.00 - 12.00 und 14.00 - 16.30 Uhr
Mi: 8.00 - 12.00 Uhr, Fr: 8.00 - 12.00 und 14.00 - 16.00 Uhr

Bitte kommen Sie möglichst nur nach vorheriger Terminvereinbarung und mit Nasen-Mund-Schutz ins Rathaus. Nutzen Sie unsere Online-Dienstleistungen auf www.rankweil.at oder melden Sie sich unter T 05522 405 0 bzw. marktgemeinde@rankweil.at.

INFOSERVICE ZU COVID-19

Das Wichtigste* auf einen Blick

ABGESAGT ODER GESCHLOSSEN

Mittagstreff für Senioren, Offener Mittagstisch im Haus Klosterreben, Rankler Hock, Bresner Treff, Nachmittagsbetreuung für Senioren

GASTRO-LIEFER- UND ABHOLSERVICE

Verschiedene Gastronomiebetriebe bieten einen Liefer- und/oder Abholservice an. Eine Übersicht aller Betriebe finden Sie im Gemeindeblatt auf der Umschlagseite 2 und auf www.erlebnis-rankweil.at.

PRAKTISCHE ÄRZTE

Die Praxen sind wie üblich geöffnet, um telefonische Anmeldung wird gebeten. In bestimmten Fällen können Rezepte und Krankenschreibungen telefonisch oder per E-Mail ausgestellt werden. Bei Corona-Verdacht wenden Sie sich bitte an T 1450. Kontakte und Ordinationszeiten finden Sie unter www.medicus-online.at.

ZAHNÄRZTE

Informationen zu Zahnärzten finden Sie hier: vbg.zahn-aerztekammer.at/patientinnen/notdienstsuche.

ANERKANNTE KIRCHEN UND PFARRGEMEINDEN

Bis Sonntag, 6. Dezember, finden keine öffentlichen Gottesdienste statt, Kirchen sind für Gebete jedoch geöffnet. Das Pfarrbüro der Pfarre Rankweil ist ausschließlich telefonisch

unter T 05522 44001 erreichbar. In den Moscheen findet derzeit kein Freitagsgebet statt. Näheres auf Seite 12 Kirchliche Nachrichten

ALTSTOFFSAMMELZENTREN

Die Altstoffsammelzentren sind unter Einhaltung von Hygienemaßnahmen und bestimmten Verhaltensrichtlinien zu den üblichen Öffnungszeiten geöffnet. Detaillierte Öffnungszeiten und Regelungen finden Sie auf Seite 9.

MUSIKSCHULE RANKWEIL-VORDERLAND

Der Unterricht findet derzeit ausschließlich online statt.

HAUS KLOSTERREBEN

Derzeit sind keine Besuche erlaubt. Ausnahme sind palliative Situationen.

BIBLIOTHEK

Die Bibliothek bleibt geschlossen. Das Team der Bibliothek bietet aber einen Abholservice an. Einfach Titel unter www.bibliothek.rankweil.at suchen und unter T 05522 405-5211 oder per Mail an bibliothek@rankweil.at bestellen.

ELTERNBERATUNG

Die Elternberatungsstelle Rankweil bleibt bis einschließlich 6. Jänner 2021 geschlossen. Eine telefonische Beratung, eine Onlineberatung oder eine persönliche Beratung mit Termin in der Elternberatungsstelle sowie Hausbesuche sind nach telefonischer Terminvereinbarung möglich: Silvia Minikus, T +43 650 4878725

JUGENDTREFF PLANET

Der Jugendtreff bzw. der offene Betrieb sind geschlossen. Ein Besuch ist im virtuellen Jugendtreff auf „Discord“ möglich.

ÖFFNUNGSZEITEN LERNBAR

Die LernBAR wurde auf Fernunterricht via Skype umgestellt. Weitere Informationen gibt es bei Marcel Matt: marcel.matt@rankweil.at

RANKLER WOCHENMARKT

Der Rankler Wochenmarkt findet weiterhin jeden Mittwoch, von 8.00 bis 12.00 Uhr auf dem Marktplatz statt. Der Ausschank und der Verzehr von Speisen und Getränken ist nicht gestattet. Mund-Nasen-Schutz ist Pflicht.

KOORDINATIONSSTELLE FÜR INTEGRATION

Die regionale Koordinationsstelle für Integration in Sulz ist voraussichtlich bis zum 6. Dezember geschlossen. Davon ist auch das Projekt "Integration TO GO" betroffen.

Katharina Parziani: T 0664 963 89 17,
integration@vorderland.com

Margot Pires: T 0664 889 659 63,
margot.pires@vorderland.com

FREMSPRACHIGE INFORMATIONEN

Informationen in über zehn Fremdsprachen erhalten Sie unter www.integrationsfond.at oder okay-line.at. Neu ist die fremdsprachige Hotline vom Integrationsfond unter T 01 71510 51411.

TELEFONNUMMERN UND LINKS

Corona-Verdacht: Gesundheitshotline T 1450
Allgemeine Gesundheitsfragen: AGES Corona-Hotline
T 0800 555 621
Corona-Ampel: <https://corona-ampel.gv.at/>
Corona in Vorarlberg: <https://vorarlberg.at/web/land-vorarlberg/corona>

***Der Inhalt entspricht stets dem neuesten Informationsstand – Änderungen vorbehalten.**

BIBLIOTHEK RANKWEIL

Die Bibliothek bleibt geschlossen. Das Team der Bibliothek bietet aber einen Abholservice an. Einfach Titel unter www.bibliothek.rankweil.at suchen und unter T 0522 405-5211 oder per Mail an bibliothek@rankweil.at bestellen.

FUND- UND VERLUSTANZEIGER

Alle Fundgegenstände von Wert sind unter www.fundamt.gv.at einsehbar. Verlustgegenstände können hier aus den Fundbüchern der österreichischen Städte und Gemeinden gesucht, aber auch gemeldet werden.

Aktuelle Funde:

Fahrräder
optische Brille (Bad Laterns)
Lesebrille (Nähe Spar Oberdorf)
Blutzuckermessgerät (Marktplatz)

ALTSTOFFSAMMELZENTRUM (ASZ) VORDERLAND

Das ASZ Vorderland bleibt während des zweiten Lockdowns ausschließlich für dringende Entsorgungsfahrten geöffnet. Folgende Punkte sind zu beachten:

- Keine Entrümpelungsaktionen!
- Es ist nur eine begrenzte Anzahl an Fahrzeugen auf dem ASZ-Gelände zugelassen. Daher kann es vor allem freitags und samstags zu längeren Wartezeiten und Verkehrsstauungen kommen.
- Zahlen ist ausschließlich beim Kassenautomat möglich (vorzugsweise bargeldlos). Das Bürooffice bleibt geschlossen.

- Keine Unterstützung beim Abladen durch das ASZ-Personal.
- Es gelten die üblichen Corona-bedingten Regelungen: Maske tragen, Abstand halten, Hände desinfizieren. Das Tragen von Handschuhen wird empfohlen.
- Der Aufenthalt im ASZ ist möglichst kurz zu halten. Gespräche oder Gruppenbildungen sind zu unterlassen.

Es gelten die regulären Öffnungszeiten:

- Dienstag: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Mittwoch: 8-12 Uhr / 13-17 Uhr
- Freitag: 8-12 Uhr / 13-18 Uhr
- Samstag 8-12 Uhr

Kontakt: Industriestraße 1, 6832 Sulz
www.asz-vorderland.com
info@asz-vorderland.com
+43 5522/304-1891

EINWURFZEITEN ALTSTOFF-SAMMELSTELLEN

Bitte beachten Sie die Einwurfszeiten: werktags von 7.00 bis 20.00 Uhr. Kein Einwurf an Sonn- und Feiertagen.

GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Rankweil empfohlene Test-Standorte sind:

- Mittelschule Rankweil – Sporthalle, Michl-Rheinberger-Straße 8, 6830 Rankweil
- Vereinshaus Rankweil, Untere Bahnhofstraße 10, 6830 Rankweil
- Volksschule Montfort – Sporthalle, Vorderlandstraße 30, 6830 Rankweil

Man kann sich aber auch bei jeder der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

Fremdsprachige Informationen auf www.rankweil.at/corona

Beratungsstellen

ELTERNBERATUNGSSTELLE

Die Elternberatungsstelle Rankweil bleibt aufgrund der aktuellen Covid-19 Situation bis einschließlich 6. Jänner 2021 geschlossen.

Gerne bieten wir Ihnen eine telefonische Beratung, Onlineberatung, persönliche Beratung mit Termin in der Elternberatungsstelle und Hausbesuche nach telefonischer Termin-

vereinbarung an.

Ich freue mich über Ihre Kontaktaufnahme:
Silvia Minikus, Dipl. Kinderkrankenschwester
connexia Elternberatung – Gute Antworten rund um Ihr
Baby, Vorderlandstraße 28, 6830 Rankweil
T +43 650 4878725, silvia.minikus@connexia.at
www.eltern.care

KOSTENLOSE BERATUNG AKTION DEMENZ

Für Menschen mit Demenz und ihre pflegenden Angehörigen bietet die Aktion Demenz kostenlose, persönliche Beratungsgespräche an, sofern sie in Vorarlberg leben. Weitere Infos: Marktgemeinde Rankweil, Elke Moosbrugger, T 05522 405 1127 oder elke.moosbrugger@rankweil.at.

Mit DGKP Norbert Schnetzer, Dr. Albert Lingg und Mag. Ruth Wucher stellt die Aktion Demenz ein gutes Expertenteam zur Verfügung, welches es versteht die Krankheit ganzheitlich zu betrachten um die Menschen dort zu unterstützen, wo es notwendig ist.

SUPRO – TELEFONISCHE BERATUNG

Die SUPRO ist erreichbar von Mo bis Fr, von 9.00 bis 12.00 Uhr und von 14.00 bis 17.00 Uhr unter T 05523 54941 5012. Alle Anfragen bzw. Beratungen sind kostenlos und anonym.

MITANAND – STELLE FÜR GEMEINWESENARBEIT

Die Beratungsstelle ist von 8.30 – 12.00 Uhr bzw. nach Vereinbarung geöffnet. Um (telefonische) Terminvereinbarung wird gebeten, da wir nur begrenzte Plätze im Wartebereich haben.

Ringstraße 49, T 05 1755 547, E mitanand.rankweil@ifs.at,
www.rankweil.at/mitanand.

CASE MANAGEMENT RANKWEIL - MEININGEN - ÜBERSAXEN

Bei umfangreichem Bedarf an (24 Stunden-) Betreuung und Pflege, in unklaren belastenden Situationen, klären wir die angemessene Hilfe. Die Case Manager*innen sind behilflich bei der Organisation der notwendigen Dienste und möglichen Fördermittel.

Das Case Management ist von Montag bis Freitag 9.00 - 12.00 Uhr erreichbar (Margrit Bösch: T +43 664 73067519 und Michael Müller: T +43 664 60884458).

Angebote für Senioren

MITTAGSTREFF FÜR SENIORINNEN UND SENIOREN

Der Mittagstreff für Senioren findet bis auf weiteres nicht statt. Die Gastronomiebetriebe sind geschlossen. Verschiedene Betriebe bieten einen Liefer- bzw. Abholservice an (siehe Umschlag Seite 2).

ESSEN AUF RÄDERN

Informationen und Bestellung im Bürgerservice,
T 05522 405 1401. www.rankweil.at/essen-auf-raedern

MOBILER HILFSDIENST

Der MOHI hilft Ihnen bei der Bewältigung Ihres Alltags. Kontakt: Mobiler Hilfsdienst des Krankenpflegevereins Rankweil, T 0664 73067401.

SENIOR*INNEN HELFEN SENIOR*INNEN

Sie erhalten Unterstützung von erfahrenen Senior*innen im Haushalt, bei Gartenarbeiten, Reparaturen, Erledigungen oder bei der Freizeitgestaltung gegen eine Aufwandsentschädigung. Ebenfalls suchen und vermitteln wir laufend aktive Senior*innen. Der Vermittlungsdienst steht ab sofort wieder für Senior*innen aus Rankweil, Übersaxen und Meiningen zur Verfügung.
Mobil: 0664 8489 137.

RANKLER HOCK / BRESNER TREFF

Aufgrund der aktuellen Corona Situation können der Rankler Hock und der Bresner Treff momentan nicht stattfinden.

Wir informieren rechtzeitig im Gemeindeblatt wenn wir wieder starten.

Angebote für Familien

KINDER- UND FAMILIENTREFF BIFANG

Einige Veranstaltungen und Angebote für Familien im Kinder- und Familientreff Bifang (wie z.B. Familiencafé, Babytreff, Frauenfrühstück, Vorträge) können derzeit nicht wie gewohnt stattfinden. Bei Fragen und Anregungen kann die Koordinatorin Silvia Seidel gerne telefonisch kontaktiert werden: 05522 45400.

Angebote für Jugendliche

JUGENDTREFF PLANET

Der Jugendtreff bzw. der offene Betrieb bleibt bis auf weiteres geschlossen.

Besucht uns im virtuellen Jugendtreff
<https://discord.gg/PYJMqyNfHw>



ÖFFNUNGSZEITEN LERNBAR

Die LernBAR (Nachhilfeangebot) wurde bereits auf Fernunterricht via Skype umgestellt. Anmeldungen und weitere Infos sind bei Marcel Matt erhältlich. E-Mail: marcel.matt@rankweil.at

Kirchliche Nachrichten

Zweiter Adventsonntag B

1.: Jes Mk 13, 33-37
2. Lesung: 2 Petr 3, 8-14
Evangelium: Mk 1, 1-8

Bereitet dem Herrn den Weg!

RANKWEIL

BASILIKA

– Zur bestmöglichen Vermeidung weiterer Ansteckungen mit dem Corona-Virus ist auf Anordnung der Bischöfe Österreichs bis Sonntag, 6. Dezember, das Feiern öffentlicher Gottesdienste untersagt. Die Kirchen in Rankweil sind täglich fürs private Gebet geöffnet. Sehr herzlich laden wir am Sonntagvormittag zur Anbetung des Allerheiligsten Sakraments in der Basilika, in der St.-Josefs-Kirche und in der St.-Peters-Kirche ein. Die Priester werden auch in diesen Wochen jeden Tag für das Wohlergehen aller in der Gemeinde und darüber hinaus die hl. Messe (Eucharistie) feiern.

- Dienstag, 8. Dezember 2020 - Hochfest Mariä Empfängnis
9.00 Festgottesdienst mit einem Ensemble des Basilika-chors
11.00 Messfeier
- Donnerstag, 10. Dezember 2020
6.30 Rorate – mitgestaltet von dem Rankler Geburts-jahrgang 1960
- Werktags jeweils (ab 7. Dezember)
7.00 Rosenkranzgebet
7.30 Messfeier
- Jeden Donnerstag (ab 10. Dezember)
17.30 Rosenkranzgebet in der Gnadenkapelle

ST.-JOSEFS-KIRCHE

- Zur bestmöglichen Vermeidung weiterer Ansteckungen mit dem Corona-Virus ist auf Anordnung der Bischöfe Österreichs bis Sonntag, 6. Dezember, das Feiern öffentlicher Gottesdienste untersagt. Die Kirchen in Rankweil sind täglich fürs private Gebet geöffnet. Sehr herzlich laden wir am Sonntagvormittag zur Anbetung des Allerheiligsten Sakraments in der Basilika, in der St.-Josefs-Kirche und in der St.-Peters-Kirche ein. Die Priester werden auch in diesen Wochen jeden Tag für das Wohlergehen aller in der Gemeinde und darüber hinaus die hl. Messe (Eucharistie) feiern.
- Dienstag, 8. Dezember 2020 - Hochfest Maria Empfängnis
10.00 Messfeier
 - Freitag, 11. Dezember 2020
6.30 Rorate – gestaltet von der Volksschule Markt
 - Jeden Freitag (ab 11. Dezember)
19.00 Messfeier

ST.-PETERS-KIRCHE

- Zur bestmöglichen Vermeidung weiterer Ansteckungen mit dem Corona-Virus ist auf Anordnung der Bischöfe Österreichs bis Sonntag, 6. Dezember, das Feiern öffentlicher Gottesdienste untersagt. Die Kirchen in Rankweil sind täglich fürs private Gebet geöffnet. Sehr herzlich laden wir am Sonntagvormittag zur Anbetung des Allerheiligsten Sakraments in der Basilika, in der St.-Josefs-Kirche und in der St.-Peters-Kirche ein. Die Priester werden auch in diesen Wochen jeden Tag für das Wohlergehen aller in der Gemeinde und darüber hinaus die hl. Messe (Eucharistie) feiern.
- Dienstag, 8. Dezember 2020 - Hochfest Maria Empfängnis
8.00 Messfeier
 - Jeden Mittwoch
9.00 Messfeier

KLEIN-THERESIEN-KARMEI

- Zur bestmöglichen Vermeidung weiterer Ansteckungen mit dem Corona-Virus ist auf Anordnung der Bischöfe Österreichs bis Sonntag, 6. Dezember, das Feiern öffentlicher Gottesdienste untersagt. Die Kirchen in Rankweil sind täglich fürs private Gebet geöffnet. Sehr herzlich laden wir am Sonntagvormittag zur Anbetung des

Allerheiligsten Sakraments in der Basilika, in der St.-Josefs-Kirche und in der St.-Peters-Kirche ein. Die Priester werden auch in diesen Wochen jeden Tag für das Wohlergehen aller in der Gemeinde und darüber hinaus die hl. Messe (Eucharistie) feiern.

- _ Dienstag, 8. Dezember 2020 - Hochfest Maria Empfängnis
7.30 Messfeier
- _ Werktags täglich um
6.30 Messfeier

KAPELLE - LKH RANKWEIL

_ Zum Schutz der Patienten im LKH Rankweil finden in der Krankenhauskapelle noch keine öffentlichen Gottesdienste statt.

HAUS KLOSTERREBEN

Zum Schutz der Bewohner des Hauses Klosterreben finden im Haus Klosterreben noch keine öffentlichen Gottesdienste statt.

EVANGELISCH REFORMIERTE KIRCHE W.B.

Rankweil, Feldkreuzweg 13, www.reformiert.at

- _ Sonntag 6.12. Kein Gottesdienst! – Predigt über Sprüche 20.16 „Eigenlob + Gotteslob“ ist auf www.reformiert.at/rankweil/ zu hören.

EVANG. PFARRGEMEINDE A.U.H.B. FELDKIRCH

Bergmanngasse 2, Pfarrerin Dr. Margit Leuthold
Zugang barrierefrei

Aufgrund der Coronavirus-Verordnung sind alle Gottesdienste und kirchlichen Veranstaltungen bis 06. Dezember 2020 abgesagt. Die Pauluskirche ist am Sonntag jeweils von 09:30 bis 10:30 Uhr für persönliche Gebete offen. Die Seelsorge in Notsituationen sowie im Spital ist gesichert.

SERBISCH-ORTHODOXE PFARREI

Gottesdienste in Feldkirch/Frauenkirche

Bis 6. 12. keine Gottesdienste

RUMÄNISCH-ORTHODOXE PFARREI

Gottesdienste in Feldkirch/Kapuzinerkirche

- _ Auch in der rumänischen Pfarre in Feldkirch wird kein öffentlicher Gottesdienst gefeiert!

MOSCHEEVEREINE IN RANKWEIL

- _ Die **ATIB Moschee Brederis** hat sich dazu entschieden, bis 6. Dezember die Türen ganz zu schließen.
- _ Die **MEEVV Moschee** ist nicht geschlossen, einzelne Menschen, die in der Moschee beten wollen, werden nicht weggeschickt. Zutritt nur mit Mund- und Nasenschutz, genügend Abstand, Gebet nur mit eigenem Gebetstepich möglich (muss mitgebracht werden).
- _ Das **Bosniakische Muslimische Kulturzentrum** in der Churer Straße ist komplett geschlossen. Keine Gebete oder Zusammenkünfte möglich.

Vereinsanzeiger Rankweil

ALPENVEREIN RANKWEIL

Aufgrund der aktuellen Situation können wir in diesem Jahr keine Jahreshauptversammlung durchführen. Somit wird die 70. und 71. JHV im kommenden Jahr 2021, zusammengelegt. Termin wird rechtzeitig im Herbst 2021 bekannt gegeben. Gerne könnt ihr auf unserer Homepage <http://www.av-rankweil.at> stöbern. Hier findet ihr unser neues Programmheft und viele interessante Berichte. Gesundheit und eine gute Zeit – Euer Vorstand.

48,49

ZEITPOLSTER TEAM VORDERLAND

Gutscheine schenken – Zeitpolster -Gutscheine. Das sind Gutscheine mit Mehrwert. Sie kennen jemanden, der Hilfe braucht – wir bieten diese an, für 8,00 Euro pro Stunde. Sie sind jemand, der gerne hilft? Dann kommen Sie in unser Team. Helfen Sie jetzt ehrenamtlich und lösen Sie Ihre Gutscheine ein, wenn Sie Bedarf haben, team.vorderland@zeitpolster.com, www.zeitpolster.com/gutscheine oder 0664 88720762

PENSIONISTENVERBAND RANKWEIL VORDERLAND

Aufgrund der derzeitigen Covid -19 Situation müssen wir leider unsere Weihnachtfeier am 13.12 2020 absagen. Wir wünschen Euch alles Gute und vor allem Gesundheit. Der Vorstand

Ankündigungen Rankweil

Rathaus Rankweil



Unentgeltliche Auskünfte

TELEFONISCHE AUSKUNFT IN RECHTSFRAGEN ALLER ART

MONTAG, 7. DEZEMBER 2020

18.00 BIS 20.00 UHR

Rechtsanwalt Dr. Rainer Welte steht Ihnen für erste rechtliche Fragen unentgeltlich am Telefon zur Verfügung.

Telefonische Anmeldung beim Bürgerservice der Marktgemeinde Rankweil, Tel. 05522/405 erforderlich.



Diese Veranstaltung erreichen Sie mit öffentlichen Verkehrsmitteln:

Buslinien 59/60/61/65/66/67, ca. 400 m bis Bahnhof
Ihren persönlichen Fahrplan finden Sie auf www.vmobil.at

Rankweiler Weihnachtslosaktion

Erlebnis
Rank
weil

MIT ÜBER 15.000 SOFORTGEWINNEN

Wer bis 24. Dezember in Rankweil in einem der Mitgliedsbetriebe der Kaufmannschaft einen Einkauf tätigt, erhält ein Rubbellos mit der Chance auf einen von 15 Hauptgewinnen im Gesamtwert von 3.500 Euro oder einen von 15.180



Sofortgewinnen. Selbst wenn ein Los mal ohne Gewinn ist, regen darin enthaltene Zitate zum Nachdenken an.

Die Gewinner*innen der 15 Hauptpreise dürfen sich über Einkaufsgutscheine der Kaufmannschaft Rankweil-Vorderland freuen – der am höchsten dotierte Hauptpreis beläuft sich auf 1.000 Euro. Und auch die restlichen 14 Hauptpreise können sich sehen lassen: 800 Euro für den zweiten Hauptpreis und 500 Euro für den dritten. Die Gewinner*innen des vierten bis 15. Preises erhalten jeweils 100 Euro.

„Wir haben uns bewusst für Gutscheine entschieden, um die Wirtschaftstreibenden in Rankweil zu unterstützen. Zudem kann man so selbst entscheiden, welches Produkt aus den 70 Mitgliedsbetrieben die größte Freude macht – und zwar ganz ohne Zeitdruck. Denn die Gutscheine sind unbegrenzt gültig“, erklärt Johannes Breuß, Vorstandsmitglied der Kaufmannschaft.

Sofort rubbeln – sofort gewinnen

Wer einen der 15.180 Sofortgewinne rubbelt, kann diesen direkt im Geschäft einlösen. Die Mitglieder der Kaufmannschaft Rankweil-Vorderland haben sich dafür so einiges einfallen lassen: Unter anderem warten Schreibwaren, Kleidungsstücke, Accessoires kulinarische Spezialitäten und vieles mehr darauf, abgeholt zu werden.

Im Vorfeld wurden die über 135.000 Rubbellose traditionell von den Mitgliedern der Kaufmannschaft sortiert und verpackt, diesmal in den Räumlichkeiten der Bäckerei Breuß. Die Rubbellosaktion findet bereits seit über 40 Jahren statt.

Auch im Lockdown einkaufen und gewinnen

Viele Geschäfte in Rankweil haben regulär geöffnet, zahlreiche Betriebe bieten einen Abholservice oder Lieferdienst an. Weitere Informationen: www.rankweil.at/regionalkaufen



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Fraxern empfohlene Test-Standort ist:

- Feuerwehrhaus Sulz
Florianstraße 6, 6832 Sulz-Röthis

Man kann sich aber auch bei jeder der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

VOLLVERSAMMLUNG DER JAGDGENOSSENSCHAFT FRAXERN

Einladung zur Vollversammlung der Jagdgenossenschaft Fraxern am Montag, 14. Dezember 2020 um 19.00 Uhr im Jakob-Summer-Saal, Fraxern.

Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Verlesung und Genehmigung der Niederschrift über die Vollversammlung am 09. Juli 2019
3. Kassabericht, Bericht der Revisoren und Genehmigung der Jahresrechnung 2019/2020
4. Entlastung des Rechnungslegers
5. Festlegung des Auszahlungsbetrages an die Genossenschaftsmitglieder
6. Neuwahl der Kassarevisoren
7. Allfälliges

Die Eigentümer der anrechenbaren Grundflächen, die zum Jagdgebiet der Genossenschaftsjagd Fraxern gehören, sind zu dieser Vollversammlung eingeladen. Die Vollversammlung wird um 19.00 Uhr eröffnet.

Achtung: Bei der Teilnahme an der Sitzung ist eine Voranmeldung auf Grund von COVID-19 erforderlich.

Anmeldungen bei der Gemeinde-Assistentin Kristina Nachbaur, Tel. 05523 64511-13 oder kristina.nachbaur@fraxern.at



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Klaus empfohlene Test-Standort ist:

- Mittelschule Klaus/Weiler/Fraxern, Turnhalle
Trietstraße 17b, 6833 Klaus

Man kann sich aber auch bei jeder der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Laterns empfohlene Test-Standort ist:

- Frödischsaal Muntlix,
Hauptstraße 12, 6835 Zwischenwasser

Man kann sich aber auch bei jederr der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

GEMEINDEAMT LATERNS GESCHLOSSEN

Das Gemeindeamt Laterns bleibt an folgenden Tagen geschlossen:

- Montag, den 07.12.2020
- Donnerstag, den 24.12.2020
- Donnerstag, den 31.12.2020

FRIEDENSLICHT AUS BETHLEHEM

Das Friedenslicht kann am 24.12.2020 in der Zeit von 09:00 -11:00 Uhr beim Feuerwehrhaus Laterns abgeholt werden. Es gelten die allgemeinen Covid-19 Maßnahmen.

Sollten sie nicht Mobil sein, bringen wir das Friedenslicht gerne zu ihnen nach Hause. Wir bitten sie sich am 24. Dezember unter der Nummer 05526-444 von 09:00 - 11:00 Uhr anzumelden.

Feuerwehrjugend Laterns



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Meiningen empfohlene Test-Standort ist:

- Mittelschule Rankweil – Sporthalle,
Michl-Rheinberger-Straße 8, 6830 Rankweil
- Vereinshaus Rankweil,
Untere Bahnhofstraße 10, 6830 Rankweil
- Volksschule Montfort – Sporthalle,
Vorderlandstraße 30, 6830 Rankweil

Man kann sich aber auch bei jeder der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

ERGEBNISPROTOKOLL

ÜBER DIE 1. ÖFFENTLICHE SITZUNG DER GEMEINDEVERTRETUNG AM 29.10.2020 FUNKTIONSPERIODE 2020 - 2025

Der Vorsitzende eröffnet um 20.00 Uhr im Schulsaal der Volksschule Meiningen die 1. öffentliche Sitzung der Gemeindevertretung und begrüßt alle anwesenden Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter. Der Vorsitzende stellt fest, dass die Einladung zur 1. Sitzung ordnungsgemäß erfolgt ist, Beschlussfähigkeit vorliegt und weist auf die Tagesordnung hin. Gemeindeangestellte Marlies Bickel übernimmt mit Zustimmung der Gemeindevertretung die Tätigkeit der Schriftführerin.

FESTSETZUNG DER ZAHL UND BESTELLUNG DER MITGLIEDER UND ERSATZMITGLIEDER DER AUSSCHÜSSE

- Prüfungsausschuss (§ 52 GG)
- Personal-/ Finanz-/ Bau- und Raumplanungsausschuss
- Bildung-/ Kultur- und Pfarrausschuss
- Sozial-/ Familien-/ Jugend- und Vereinsausschuss
- Umwelt-/ Sicherheit-/ Verkehr- und Wasserausschuss

Die Gemeindevertretung hat einstimmig die Festsetzung der oben genannten Ausschüsse beschlossen. Die Anzahl der Mitglieder wurde mit je fünf „Ständigen Mitgliedern“

und je fünf „Ersatzmitgliedern“ festgesetzt. Ebenso hat die Gemeindevertretung einstimmig dem vom Vorsitzenden vorgetragene Vorschlag zur Besetzung oben dargestellter Ausschüsse zugestimmt. Der Obmann wurde jeweils von der Gemeindevertretung bestellt, Stellvertreter und Schriftführer sind bei der ersten Ausschusssitzung zu bestellen.

Prüfungsausschuss

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
Werner Pümpel	OW/VPM	Richard Güfel
Ewald Kühne	OW/VPM	Bettina Feurstein
Roland Böhler	OW/VPM	Herlinde Nachbaur
Karlheinz Koch (Obmann)	Koch	Manuela Koch
Mario Ender	OW/VPM	Simon Flucher

Personal-, Finanz-, Bau- und Raumplanungsausschuss

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
Dr. Heribert Zöhler (Obmann)	OW/VPM	Simon Flucher
Werner Pümpel	OW/VPM	DI Florian Wilhelm
Herlinde Nachbaur	OW/VPM	MSc Ulrich Feistenauer
Manuela Koch	Koch	Karlheinz Koch
Manuel Pinter	OW/VPM	Thomas Muther

Sozial-, Familien-, Jugend- und Vereinsausschuss

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
Eduard Keßler (Obmann)	OW/VPM	Gerd Fleisch
DI Florian Wilhelm	OW/VPM	Gerhard Güfel
Magdalena Feistenauer	OW/VPM	Bettina Feurstein
Manuela Koch	Koch	Karlheinz Koch
Karl Sieber	OW/VPM	Jeannette Zöhler

Bildung-, Kultur- und Pfarrsausschuss

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
Susanne Tagwercher (Obfrau)	OW/VPM	Eduard Keßler
Thomas Muther	OW/VPM	Roland Böhler
Gerhard Güfel	OW/VPM	Werner Pümpel
Manuela Koch	Koch	Karlheinz Koch
Ewald Kühne	OW/VPM	Karl Sieber

Umwelt-, Verkehrs- und Wasserausschuss

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
MSc Ulrich Feistenauer (Obmann)	OW/VPM	Herlinde Nachbaur-Zeiss
Richard Güfel	OW/VPM	Eduard Keßler
Thomas Muther	OW/VPM	Dr. Ira Tschanun-Güfel
Manuela Koch	Koch	Karlheinz Koch
Simon Flucher	OW/VPM	Martin Köchle

Die Gemeindevertretung hat einstimmig die Bestellung der Mitglieder und Ersatzmitglieder der Abgabekommission, die Bestellung der Mitglieder und Ersatzmitglieder der Grundverkehrs-Ortskommission sowie die Bestellung der Delegierten und deren Vertreter entsprechend dem Vorschlag des Vorsitzenden bestimmt.

Mitglieder und Ersatzmitglieder der Abgabekommission

Ständige Mitglieder	Fraktion	Ersatzmitglieder
Eduard Keßler	OW/VPM	Vbgm. Dr. Heribert Zöhler
Mario Ender	OW/VPM	Richard Güfel
Bettina Feurstein	OW/VPM	Gerd Fleisch

Mitglieder und Ersatzmitglieder der Grundverkehrs-Ortskommission

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Pinter Thomas (Vorsitzender)	Vbgm. Dr. Zöhler Heribert
GV Richard Güfel (Landwirt)	Daniel Gohm (Landwirt)
Angelika Feistenauer (Landwirtin)	Brigitte Kühne (Landwirtin)
GR Keßler Eduard	GV Gerd Fleisch

DELEGIERTE UND DEREN VERTRETER

1.) Agrargemeinschaft Verwaltungsausschuss (3 Mitglieder)

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
GV Richard Güfel	Bgm. Thomas Pinter
GR Eduard Keßler	Patrick Kühne
GV Ewald Kühne	Gerhard Güfel

2.) Agrargemeinschaft Aufsichtsrat

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
GV Werner Pümpel	GV MSc Ulrich Feistenauer

3.) Jagdausschuss

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
GV Pümpel Werner	GR Eduard Keßler

4.) Verein für Hauskrankenpflege und soziale Dienste

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhler

5.) Abwasserverband Region Feldkirch

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GR Eduard Keßler

6.) Wasserverband Ehbach-Nafla-Mühlbach

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GR Eduard Keßler

7.) Wasserverband Ill-Walgau

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GR Eduard Keßler

8.) Wasserverband Frutzkonzurrenz

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GR Eduard Keßler

9.) Internationale Rheinregulierung (IRR)

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GR Eduard Keßler

10.) Vorarlberger Gemeindeverband

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhler

11.) Standesamts- und Staatsbürgerschaftsverband

Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhler

12.) Sonderschulverband und Polytechnischer Lehrgang	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vzbg. Dr. Heribert Zöhner
13.) Grenzüberschreitende Arbeitsgemeinschaft (Rheintalische Grenzgemeinschaft)	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
14.) Tourismusverband Vorarlberg	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
15.) Gemeindeverband Personennahverkehr Oberes Rheintal (ÖPNV)	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GV Gerd Fleisch
16.) Gemeindeverband – Vorarlberger Umweltverband	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GV Gerd Fleisch
17.) Kuratorium – Bibliothek Meiningen	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
18.) Kuratorium – Pfarrhof Meiningen	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
19.) Rot- Kreuz- Verband	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GV Gerd Fleisch
20.) AQUA Mühle Vorarlberg gGmbH	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
21.) Gemeindeinformatik GmbH	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
22.) Agglomeration Rheintal	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
23.) Region Vorderland - Feldkirch	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
24.) Grenzüberschreitendes Projekt „Bewegung-Begegnung“	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
GV Gerd Fleisch	Bgm. Thomas Pinter
25.) Stadt-Umland-Kooperation Vorderland-Feldkirch-Walgau-Bludenz (LEADER-Region)	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner
26.) Altstoffsammelzentrum Vorderland (ASZ)	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	GV Gerd Fleisch
27.) Baurechtsverwaltung Vorderland	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner

28.) Finanzverwaltung Vorderland	
Ständige Mitglieder	Ersatzmitglieder
Bgm. Thomas Pinter	Vbgm. Dr. Heribert Zöhner

**UMWIDMUNG GST. NR. 2871 KG MEININGEN –
VORLAGE DES ENTWURFES**

Die Metzgerei Walser GmbH & Co KG, Industriestraße 12, 6812 Meiningen beantragt die Umwidmung einer Teilfläche der GP 2871 KG Meiningen von „Freifläche – Freihaltegebiet“ (FF) in „Freifläche – Sondergebiet – Stellfläche“. Betroffen ist eine Teilfläche im Ausmaß von 1.848 m², welche direkt an das bestehende Betriebsgebäude angrenzt. Für das ggst. Grundstück besteht ein Optionsvertrag zum Kauf.

Da es sich bei der geplanten Umwidmung um die Umwidmung einer schützenswerten Streuwiese handelt, wurde eine strategische Umweltprüfung (SUP) erforderlich. Die Gemeinde Meiningen hat gemeinsam mit dem Raumplanungsbüro Falch eine fachliche Stellungnahme zur geplanten Umwidmung ausgearbeitet. Aus Sicht der Behörden ist der darin enthaltene Umweltbericht mangelhaft und die Gemeinde wurde angewiesen eine ergänzende naturschutzrechtliche Beurteilung einzuholen. Das Umweltbüro Schütz aus Innsbruck wurde von der Gemeinde Meiningen beauftragt, diese Beurteilung im Verfahren zur strategischen Umweltprüfung (SUP) auszuarbeiten. Der Erläuterungsbericht liegt vor und wurde allen Mandataren zur Kenntnis gebracht. Der Bericht ist sehr umfangreich, er beinhaltet eine sorgfältige Bestandsaufnahme, beschreibt und bewertet die Kompensationsmaßnahmen und endet mit einer Zusammenfassung und Gesamtbewertung des Umwidmungsvorhabens und mit der Beantwortung der Punkte in der Mängelliste der BH-Feldkirch.

Gemeinsam mit dem Raumplanungsbüro Falch hat die Gemeinde eine gesamtfachliche Stellungnahme zur geplanten Umwidmung erstellt, auch diese wurde den Mandataren zur Kenntnis gebracht. In dieser Stellungnahme werden zunächst unter anderem die Verpflichtung zur Durchführung einer strategischen Umweltprüfung, die Verfahrensschritte, der Untersuchungsrahmen und die Beschränkungszonen erläutert und dargestellt. Zudem werden die bisher eingelangten Stellungnahmen der Fachabteilungen des Landes und der BH Feldkirch in gesammelter Form aufgezeigt und auch der Bericht des Umweltbüros Schütz wurde eingearbeitet. Die raumplanungsfachliche Stellungnahme endet mit einer grundsätzlichen Darstellung des Umwidmungsverfahrens, einer Gesamtbewertung und einer Empfehlung. Im Folgenden wird die allgemeinverständliche Zusammenfassung und Empfehlung aus der Stellungnahme des Raumplanungsbüros Falch vom Vorsitzenden den Mandataren nochmals zur Kenntnis gebracht.

Die Gemeindevertretung beschließt die Auflage des Entwurfs der Umwidmung einer Teilfläche des Grundstückes mit der Gst. Nr. 2871 KG Meiningen (Fläche 1.848m²) von „Freifläche – Freihaltegebiet“ (FF) in „Freifläche – Sondergebiet-Stellfläche“.

ZWERGENGARTEN MEININGEN – HAUSKONZEPT UND TARIFE

Die Kinderbetreuung „Zwergengarten Meiningen“ wurde Anfang 2018 am Standort Schulgasse 5 eröffnet. Die dafür notwendigen Räumlichkeiten werden gemäß dem Konzept der Gemeinde Meiningen in Zusammenarbeit mit der Kinderbetreuung Vorarlberg gGmbH errichtet. Träger der Einrichtung ist die Gemeinde Meiningen. Die Ausgestaltung (Personal, Rahmenbedingungen, Konzeption, etc.) erfolgt gemeinsam mit der Kinderbetreuung Vorarlberg gGmbH. Finanziert wird der Zwergengarten Meiningen über Personalkostenförderungen des Landes Vorarlberg und der Gemeinde Meiningen sowie über Elternbeiträge.

Die Gemeindevertretung beschließt weiterhin die Zusammenarbeit mit der Vorarlberger Kinderbetreuungs gGmbH und stimmt der Erweiterung des Betreuungsangebotes (Montagnachmittag), der Hauskonzeption und den Tarifen für das Betreuungsjahr 2020/21 zu.

WASSERVERBAND ILL-WALGAU – ZWISCHEN- FINANZIERUNGSKREDIT 2020-2025 – GARANTIE DER MITGLIEDER

Der 2015 abgeschlossene Kontokorrentkredit für die Zwischenfinanzierungsleistungen in der Höhe von Euro 9.000.000,00 (in Worten: neunmillionen) läuft mit 31.12.2020 aus. Die Mitglieder des Wasserverbandes Ill-Walgau haben in ihrer Mitgliederversammlung am 23.06.2020 die Aufnahme eines neuen Kontokorrentkredites mit einer Laufzeit vom 01.01.2021 bis 31.12.2025 in der Höhe von Euro 9.000.000,00 (in Worten: neunmillionen) auf Basis eines Aufschlags auf den 3-Monates-Euribor beschlossen. Die Mitglieder des Wasserverbandes Ill-Walgau übernehmen zugunsten der Kreditgeberin jeweils eine Garantie im Verhältnis ihres Verbandsanteiles für den Kreditnehmer Wasserverband Ill-Walgau.

Die Gemeindevertretung stimmt der Vergabe der Zwischenfinanzierung auf Basis eines Kontokorrentkredites in der Höhe von Euro 9.000.000,00 mit einer Laufzeit von Dezember 2020 bis 31.12.2025 an die UniCredit Bank Austria AG, 1020 Wien zu und übernimmt als Mitglied des Wasserverbandes Ill-Walgau eine Garantie im Verhältnis ihres Verbandsanteiles. Die anteilige Haftung für die Gemeinde Meiningen beläuft sich auf € 178.200,00, dies entspricht dem Anteil von 1,98%.

LISTE KARLHEINZ KOCH – PETITION ZUR REDUZIERUNG DER VERKEHRSBELASTUNG AUF DER SCHWEIZERSTRASSE IN MEININGEN

Die Gemeindevertretung beschließt einstimmig die Vertagung des Tagesordnungspunktes 9 und die Zuweisung an den Umwelt-, Verkehr- und Wasserausschuss.

LISTE KARLHEINZ KOCH – VERÖFFENTLICHUNG DER VERORDNUNG ÜBER DEN MONATSBEZUG DES BÜRGERMEISTERS UND ÜBER DIE ENTSCHÄDIGUNG DER MITGLIEDER DER SONSTIGEN GEMEINDEOR- GANE AUF DER HOMEPAGE DER GEMEINDE MEI- NINGEN (GEM. 41 ABS. 2 GG)

Der Vorsitzende teilt mit, dass die oben genannten Verordnungen auf der Homepage der Gemeinde Meiningen veröffentlicht sind. Ein Beschlussantrag ist aus Sicht des Vorsitzenden nicht mehr notwendig und dies wird von der Gemeindevertretung zur Kenntnis genommen.

GENEHMIGUNG DER VERHANDLUNGSSCHRIFT DER „KONSTITUIERENDEN SITZUNG“ VOM 02.10.2020

Nachdem keine Einwände vorgebracht werden, gilt die Verhandlungsschrift der „Konstituierenden Sitzung“ (Funktionsperiode 2020 – 2025) vom 02.10.2020 als genehmigt.

Der Vorsitzende bedankt sich bei den Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertretern und schließt die Sitzung um 20:55 Uhr.

LIEBE PFARRGEMEINDE!

Wir wünschen euch eine gute Adventszeit und möchten euch mit Texten und Impulsen durch die Adventswochen begleiten.

Jede Woche liegt etwas Besinnliches in der Pfarrkirche beim Josefsaltar für euch bereit.

Euer Pfarrer Noby und der Pfarrgemeinderat

ÖFFNUNGSZEITEN PFARRBÜRO

Das Pfarrbüro ist aus gegebenem Anlass momentan nur per E-Mail unter pfarre.meiningen@utanet.at oder telefonisch erreichbar:

Pfarramt 05522/82200
Pfarrer Noby 0660/1505010
Susie Müller 0680/1208898

Inserat-Annahmeschluss Gemeindeblatt KW 50

Auf Grund des Feiertags am Dienstag, 8. Dezember 2020, wird der Annahmeschluss des Gemeindeblatts der Woche 50 auf Montag, 7. Dezember, 12.00 Uhr vorverlegt.

Später eintreffende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

gemeindeblatt@rankweil.at



RÖTHIS TESTET

Der **Test-Standort** für Röhnerinnen und Röhner ist das **Feuerwehrhaus in Sulz, Florianistraße 6**.

Die Anmeldung erfolgt online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder telefonisch unter 05574 601 – 600.

Ausführliche Informationen zum Thema Corona-Flächentest finden Sie im Regio-Teil dieser Gemeindeblattausgabe auf Seite 4.

Bürgermeister Roman Kopf richtet an alle Bürgerinnen und Bürger die Bitte, sich testen zu lassen: „Sie leisten damit einen wichtigen Beitrag, das Infektionsgeschehen so rasch wie möglich zu reduzieren. Dies ist eine wesentliche Voraussetzung, damit die Einschränkungen wieder gelockert werden können und der Handel, die Gastronomie usw. wieder öffnen können. Bitte helfen Sie mit!“

GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Aufgrund des Feiertages am Dienstag bleibt das Gemeindeamt mit Standesamts- und Staatsbürgerschaftsverband am Montag, 7. Dezember 2020 ganztägig geschlossen.

Am Mittwoch, 9. Dezember sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

PFARRE RÖTHIS

Liebe Pfarrgemeinde

Während des Lockdowns finden keine öffentlichen Gottesdienste statt. Pfr. Marius feiert am Donnerstag um 9 Uhr und am Sonntag um 10 Uhr eine Messe im kleinsten Rahmen. Die Sonntagsmesse wird auf dem YouTube Kanal der Pfarre Röthis direkt übertragen.

Jeden Dienstag von 17 bis 19 Uhr in der Kirche „5 Minuten für Gott und für mich“: stilles Gebet, zur Ruhe kommen, eine Kerze anzünden, einfach da sein vor Gott.



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Sulz empfohlene Test-Standort ist:

- Feuerwehrhaus Sulz
Florianstraße 6, 6832 Sulz-Röthis

Man kann sich aber auch bei jeder der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

Übersaxen www.uebersaxen.at



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Übersaxen empfohlene Test-Standort ist:

- Mittelschule Rankweil – Sporthalle, Michl-Rheinberger-Straße 8, 6830 Rankweil
- Vereinshaus Rankweil, Untere Bahnhofstraße 10, 6830 Rankweil
- Volksschule Montfort – Sporthalle, Vorderlandstraße 30, 6830 Rankweil

Man kann sich aber auch bei jeder anderen der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

ARZT-ORDINATIONSZEITEN

DR. MICHAEL FRICK

Donnerstag, 03. Dezember 2020 von 14:00 bis 15:00 Uhr
Tel. Voranmeldung unter 05522 43900

DR. MAGDALENA WÖSS

Montag, 07. Dezember 2020 von 14:00 bis 16:00 Uhr
Tel. Voranmeldung unter 05522 44970

ALTPAPIERSAMMLUNG FUNKENZUNFT ÜBERSAXEN

Samstag, den 05. Dezember 2020 von 10:00 bis 12:00 Uhr

An diesem Tag ist die Funkenzunft-Hütte beim Gischlang-Parkplatz für die Papierabgabe offen.

Viktorsberg www.viktorsberg.at



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Viktorsberg empfohlene Test-Standort ist:

- Feuerwehrhaus Sulz
Florianstraße 6, 6832 Sulz-Röthis

Man kann sich aber auch bei jeder anderen der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Am Montag 07.12.2020 bleibt das Gemeindeamt geschlossen.

Bürgermeister
Philibert Ellensohn



GANZ VORARLBERG TESTET

Am 4., 5. und 6. Dezember finden die freiwilligen Corona-Flächentests für ganz Vorarlberg statt. Sie können sich online unter www.vorarlberg.at/vorarlbergtestet oder unter der Telefonnummer 05574 601– 600 anmelden.

Der für die Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Weiler empfohlene Test-Standort ist:

- Mittelschule Klaus/Weiler/Fraxern, Turnhalle
Tretietstraße 17b, 6833 Klaus

Man kann sich aber auch bei jeder anderen der 80 anderen Standorte in ganz Vorarlberg anmelden und testen zu lassen.

Ausführliche Informationen zu den Corona-Flächentests finden Sie auf Seite 4.

GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Am Montag, den 7.12.2020 bleibt das Gemeindeamt geschlossen. Gemeindeblattbeiträge bitte bis KW 49, Freitag 11.00 Uhr.

AMTSTAG DER FELDKIRCHER NOTARE

Am Mittwoch, den 09.12.2020, erteilt Notar Dr. Egel von 16:30 bis 18:00 Uhr, interessierten Gemeindebürgern unentgeltlich Rechtsauskunft zu folgenden Themenschwerpunkten:

- * Vertragsrecht (Kauf, Tausch, Schenkung, Übergabe)
- * Wohnungseigentum
- * Dienstbarkeiten
- * Miete, Pacht, Baurecht, Darlehen
- * Testaments- und Erbvertragsrecht, Erb- und Pflichtteilsrecht
- * Verlassenschaftsverfahren
- * Unternehmensgründung
- * Sozialhilfe etc.

Zur Koordinierung der Besprechungstermine wird um Voranmeldung bei Frau Yvonne Matt, Tel. 51100 oder Mail: gemeindeamt@gemeinde-weiler.at, ersucht.

CONEXIA ELTERNBERATUNGSSTELLE GESCHLOSSEN

Sehr geehrte Eltern, aufgrund der aktuellen Corona-Pandemie bleibt die Elternberatungsstelle bis einschließlich 06. Jänner 2021 geschlossen.

Vielen Dank für Ihr Verständnis!

Gerne bieten wir Ihnen eine telefonische Beratung, Onlineberatung, persönliche Beratungen mit Termin in der Elternberatungsstelle und Hausbesuche nach telefonischer Terminvereinbarung an.

Barbara Auer, T 0650 4878730

www.eltern.care



COVID-19 FLÄCHENTEST IM FRÖDISCHSAAL MUNTPIX

Am 4., 5. und 6.12.2020 finden landesweit die Flächentests für die gesamte Bevölkerung statt. Der Teststandort für Zwischenwasser ist

Frödischsaal Muntlix, Hauptstraße 12
6835 Zwischenwasser

Die Testung ist freiwillig und natürlich kostenlos.

WOHNUNGSSUCHE

Die Gemeinde Zwischenwasser ist auf der Suche nach einer Wohnung für eine Familie mit drei Kindern (1 J., 6J., 10J.), 4-Zimmer Wohnung, Wohnungswunsch in Muntlix oder Nachbargemeinden.

Kautions- und Mietzahlungen sind gesichert

Kontaktaufnahme: Gemeinde Zwischenwasser,
05522/4915-0 oder gemeinde@zwischenwasser.at

JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG SCHIVEREIN ZWISCHENWASSER VERSCHOBEN

Aufgrund der Covid-19-Pandemie und den damit verbundenen Beschränkungen durch die Bundesregierung wird die diesjährige Jahreshauptversammlung auf das Frühjahr 2021 verschoben.

Der Ausschuss wünscht allen eine gesunde und unfallfreie Schisaison.

Albert Bachmann, Schriftführer

GEMEINDEAMT GESCHLOSSEN

Das Gemeindeamt bleibt am Montag, den 07. Dezember 2020 geschlossen.

Wir bitten um Verständnis

Spenderliste

HOSPIZ VORARLBERG

IN LIEBEM GEDENKEN AN FRAU ELISABETH BREUSS

von Herrn Kurt Pedot 30,00

Herzlichen Dank für die Spende

KRANKENPFLEGEVEREIN RANKWEIL

ZUM GEDENKEN AN HERRN GALETTI WALTER, RANKWEIL

Herr Erich Rauch, Rankweil 30,00
Fam. Irmgard und Franz Abbrederis, Rankweil 30,00

ZUM GEDENKEN AN FRAU HÄUSLE MELANIE, RANKWEIL

Fam. Selma und DI Paul Frick, Rankweil 25,00
Fam. Arnetta und Manfred Keckeis, Rankweil 20,00
Frau Christl Riedmann, Rankweil 20,00
Fam. Anni und Franz Schäfer, Rankweil 20,00
Frau Irene Müllner, Rankweil 15,00

ZUM GEDENKEN AN FRAU KARNEKAR ANNI, RANKWEIL

Fam. Keckeis, Weiler 10,00
Herr Erich Rauch, Rankweil 30,00
Jahrgang 1935 Rankweil 150,00

ZUM GEDENKEN AN HERRN KECKEIS AUGUST, RANKWEIL

Herr Florian Felder, Rankweil 30,00
Frau Beate Fritz, Rankweil 10,00
Gabi und Johannes Thurnher -
Thurnher Druckerei GmbH, Rankweil 200,00
Verein der Rankweiler Handwerkszünfte 100,00
Herr Josef Kiechle, Rankweil 10,00
Fam. Hermine und Leo Plansky, Rankweil 15,00
Fam. Eveline und Markus Sinz, Rankweil 20,00
Frau Inge Sonderegger, Rankweil 15,00
Fam. Herta und Jakob Stemmer, Rankweil 30,00
Fam. Margareta und Herbert Sturn, Rankweil 20,00
Frau Waltraud Thurnher, Rankweil 50,00
Herr Kurt Albrecht, Rankweil 20,00
Herr Karl Branner, Rankweil 20,00
Fam. Margarethe und Siegfried Grabher, Rankweil 20,00
Fam. Arnetta und Manfred Keckeis, Rankweil 30,00
Fam. Margit und Martin Loretz, Rankweil 15,00
Frau Christl Riedmann, Rankweil 20,00
Fam. Anna und Emmerich Rudavsky, Feldkirch 20,00
Fam. Anni und Franz Schäfer, Rankweil 20,00
Fam. Maria und Oskar Schwarzmann, Rankweil 25,00

Fam. Anni und Werner Vith, Rankweil 50,00
Herr Herbert Drapal, Rankweil 30,00
Frau Gerlinde Morscher Obwegeser 40,00
Frau Sigrid Metzler, Rankweil 100,00
Frau Reinhilde Wöb, Rankweil 30,00
Fam. Beate und Stephan Ender, Rankweil 50,00
Fam. Edeltraud und Josef Kessler, Rankweil 50,00
Fam. Bea und Peter Köb, Rankweil 50,00
Frau Anneliese Latzer, Rankweil 30,00
Fam. Lilian und Giovanni Masetti, Rankweil 20,00
Adelheid und Thomas Jehle, Rankweil 15,00
Frau Hildegard Feronja, Rankweil 20,00

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.

KRANKEN- UND ALTENPFLEGEVEREIN KLAUS-WEILER-FRAXERN

ZUM GEDENKEN AN FRAU DÜNSER IRMGARD, WEILER

Dünser August und Margarethe 40,00
Ludescher Walter und Hildegard 20,00
Geschwister mit Familien 230,00
Breuss Erika 20,00
Längle Friedolina 20,00
Dobler Maria 20,00

ZUM GEDENKEN AN HERRN LUDESCHER HEINZ, WEILER

Trauerfamilie Ludescher und Meusburger 200,00
Marte Lydia 20,00
Zeiner Karl Heinz und Annemarie 20,00
Breuss Erika 20,00

ZUM GEDENKEN AN FRAU RITTER ANITA, KLAUS

Decker Anna, Kurt und Reinhard 20,00

ZUM GEDENKEN AN HERRN SCHÖCH HUBERT, KLAUS

Morscher Gemma 10,00
Decker Anna, Kurt und Reinhard 20,00

ZUM GEDENKEN AN HERRN SEYFRIED EGON, WEILER

Breuss Erika 20,00

ZUM GEDENKEN AN FRAU TEMBL ANNA (ANNELIES), WEILER		Schöch Herta	10,00
Kühne Hubert und Emma	15,00	Winkler Oswald und Waltraud	20,00
Ludescher Walter und Hildegard	20,00	Längle Robert und Helga	20,00
Breuss Erika	20,00	Schabus Angela	10,00
Tembl Roman	50,00	Schöch Lydia	10,00
Trauerfamilie Tembl	200,00	Halbeisen Rudolf und Olivia	10,00
ZUM GEDENKEN AN HERRN HEINZLE HERMANN O., KLAUS		Familie Hubert Jäger	20,00
Familie Morscher Gemma	20,00	Seyfried Karlheinz	10,00
Familie Schalleger	50,00	Familie Arthur und Zita Frick	25,00
Halbeisen Rudolf und Olivia	20,00	Welte Norbert und Renate	30,00
Berchtel Gerda und Wolfgang	20,00	Irmgard, Waltraud und Christl aus Kitzbühel	100,00
Dobler Eugen und Roswitha	20,00	Broger Margarethe	20,00
Ritter Arno und Daniela	20,00	Dobler Inge mit Familie	20,00
Familie Ritter Herbert	10,00	Kräutler Paula und Ernst	10,00
Schöch Ida	20,00	Ludescher Maria	20,00
Nachbarn vom Gugger Nussbaum	140,00	Primisser Antonia und Norbert	20,00
Leimser Waltraud	10,00	Tiefenthaler Marianne und Edwin	20,00
Familie Karlheinz Mahl	10,00	Winkler Oswald und Waltraud	25,00
Gertrud und Ewald Fritz mit Familie	50,00	Wiesenegger Monika und Gerd	20,00
Lercher Monika	30,00	Egle Waltraud mit Familie	20,00
Bereuter Elmar und Inge	30,00	Anni, Sylvia und Ruth	15,00
Halbeisen Helmut	20,00	Dobler Maria und Wernfried	10,00
Frick Arthur und Zita	25,00	Margit und Dago DePaoli	50,00
Längle Robert und Helga	20,00	Trauerfamilien Resch, Prem und Broger	500,00
Familie Walter Heinzle	20,00	Tait Reinhard und Silvia	25,00
Rita Heinzle	700,00	Union Schiclub Klaus-Weiler	150,00
Zumtobel Annelies	15,00	Familie Repolusk und Staudach	50,00
Längle Helmut	20,00	ZUM GEDENKEN AN HERRN MITTELBERGER JULIUS, FRAXERN	
Walter und Marianne Griß	20,00	Ritter Herbert	10,00
Maria Kathan	10,00	Summer Josef und Bernadette	20,00
Regina Jussel	10,00	Martin Koch GmbH	15,00
Meusburger Walter und Margit	20,00	ZUM GEDENKEN AN FRAU NACHBAUR HERTA FRAXERN	
Ramon und Helma Rünzler	20,00	Summer Josef und Bernadette	20,00
Trauerfamilie Heinzle und Klammer	200,00	Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.	
Jahrgang 1943 Klaus, Weiler, Fraxern	140,00	<hr/>	
ZUM GEDENKEN AN HERRN RESCH HERMANN, KLAUS		GESUNDHEITS- UND KRANKENPFLEGEVEREIN VORDERLAND	
Bürgler Anna	10,00	GEDENKEN AN HERRN SONDEREGGER ROMAN, RÖTHIS	
Ritter Herbert	10,00	Herr Koch Martin „Rössle“, Röthis	15,00
HKV Klaus	50,00	GEDENKEN AN FRAU BARROY EMMA, SULZ	
Pirmin und Sigrid Längle	20,00	Frau Marte Irma	20,00
Jahrgang 1933	100,00	Frau Knünz Elfriede	20,00
Ludescher Clemens	20,00	Frau Klimmer Emilie	20,00
Schmid Rosmarie	10,00	Frau Schnetzer Irmgard	10,00
Griss Walter und Marianne	30,00		
Kahlbacher Horst Anton	200,00		
Walter Erwin und Margit	10,00		
Rita und Gernot Dobler	20,00		
Familie Gassner	50,00		
Ramon und Helma Rünzler	20,00		
Familie Karl-Heinz und Erika Mahl	10,00		
Ebenhoch Maria	20,00		
Die Jasserfreunde	40,00		
Längle Heinrich	20,00		
Schöch Ida	10,00		

GEDENKEN AN HERRN FEND HELMUT, SULZ

Fam. Fend Dieter u. Renate 150,00

GEDENKEN AN FRAU BECHTOLD ERNA, MUNTPIX

Frau Nesensohn Rita u. Herr Stork Leopold 20,00
 Herr Entner Helmut 20,00
 Fam. Kadoff Urban u. Irmgard 20,00
 Frau Wieser Elsa 10,00
 Sepp Ida 10,00
 Herr Bechtold Thomas 50,00
 Fam. Gstach 10,00
 Fam. Mathis Walter u. Ilse 20,00
 Fam. Nachbaur 20,00
 Trauerfamilie 500,00

GEDENKEN AN FRAU SCHNETZER PIA, RÖTHIS

Fam. Knünz Friedrich u. Ingrid 20,00
 Frau Fenkart Rosa 10,00
 Herr Summer Albert 30,00
 Herr Vith Hanspeter 20,00

GEDENKEN AN FRAU POPPA ELISABETH, RÖTHIS

Herr Fritz Peter 20,00

GEDENKEN AN HERRN MÜLLER ALOIS, SULZ

Fam. Knünz Friedrich u. Ingrid 20,00
 Frau Marte Irma 10,00
 Fam. Bachmann Erich u. Waltraud 15,00
 Frau Peter Anni 10,00
 Fam. Rath Hans u. Rosa 20,00
 Herr Fritz Peter 20,00
 Frau Zumtobel Annelies 15,00
 Frau Kopf Olga 10,00
 Frau Nesensohn Lydia u. Rosa 20,00
 Frau Schnetzer Irmgard 10,00

GEDENKEN AN HERRN WEBER WOLFGANG, BATSCHUNS

Frau Abbrederis Rosmarie 20,00
 Fam. Mathis Walter u. Ilse 20,00
 Herr Zischg Josef 20,00
 Frau Liepert Helga 50,00
 Fam. Loretz Martin u. Margit 20,00
 Fam. Waibel Rudolf u. Lotte 15,00

GEDENKEN AN HERRN STURN ELMAR, RÖTHIS

Fam. Keckeis Erwin 15,00
 Herr Scherrer Rudolf 20,00
 Fam. Ludescher Franz u. Annelies 20,00
 Fam. Mathis Wilhelm u. Christine 15,00
 Fam. Ludescher Georg u. Rosmarie 50,00
 Seniorenbund Sulz-Röthis-Viktorsberg 10,00
 Herr Rauch Erich 30,00
 Fam. Nesensohn Burkhard u. Ruth 20,00
 Fam. Koch Rudolf u. Theresia 10,00
 Fam. Fitz Walter u. Reinelde 30,00
 Fam. Matejicek Hans u. Gertraud 20,00
 Fam. Kopf Rudolf u. Elisabeth 20,00
 Fam. Märk Josef u. Elfriede 20,00
 Frau Frank Irmgard 10,00
 Herr Wehinger Herbert 100,00
 Fam. Ellensohn Martin u. Zita 10,00
 Fam. Hartmann Raimund u. Rebecca 15,00
 Fam. Knünz Friedrich u. Ingrid 20,00
 Fam. Bachmann Erich u. Waltraud 15,00
 Fam. Linz Hermann u. Pia 15,00
 Fam. Hagleitner Wilhelm u. Ehrentraud 50,00
 Fam. Frick Arthur u. Zita 20,00
 Land Vorarlberg 200,00
 Herr Vith Hanspether 20,00
 Herr Koch Martin „Rössle“, Röthis 15,00
 Frau Seidl Maria 29,00
 Fam. Lagger Josef u. Rita 20,00
 Herr Fritz Peter 20,00

Herzlichen Dank allen Spenderinnen und Spendern.

**Inserat-Annahmeschluss
 Gemeindeblatt KW 50**

Auf Grund des Feiertags am Dienstag, 8. Dezember 2020,
 wird der Annahmeschluss des Gemeindeblatts der Woche 50 auf Montag, 7. Dezember, 12.00 Uhr vorverlegt.

Später eintreffende Beiträge können leider nicht mehr berücksichtigt werden.

gemeindeblatt@rankweil.at



Gemeindeblatt

Erscheinungstermine zum Jahreswechsel

Liebe Leserinnen und Leser,
liebe Kundinnen und Kunden,

die letzte Ausgabe des Gemeindeblattes erscheint am 24.12.2020.
Redaktionsschluss für diese Ausgabe ist
am MONTAG, 21.12.2020 um 12.00 Uhr.

In KW 53, 31. 12. 2020 erscheint
KEIN Gemeindeblatt.

Die erste Ausgabe im Neuen Jahr
erscheint in KW 01, am 07. 01. 2021.

Unser Redaktionsschluss ist
am MONTAG, 04. 01. 2021 um 12.00 Uhr.

Wir danken Ihnen für Ihre Treue und
wünschen frohe Weihnachten und ein
erfolgreiches Neues Jahr.

Gemeindeblattverwaltung Rankweil
T 0522 405 1204,
gemeindeblatt@rankweil.at
www.rankweil.at

Gemeindeblatt



Krankenpflegeverein
Rankweil

Pflege das Leben wo du es triffst.

Sind Sie Pfleger/in aus Leidenschaft?

Als Hauskrankenschwester/in sind Sie Gast bei Ihren Patient/innen, die sich auf Ihr Kommen freuen und von Ihnen gute fachliche Pflege und menschliche Zuwendung erwarten. Sie arbeiten gerne selbständig und eigenverantwortlich und freuen sich Mitglied in einem kompetente und motivierten Team zu sein.

Der Krankenpflegeverein Rankweil bietet Ihnen eine Stelle als

**diplomierte/r Krankenschwester/in
im Ausmaß von 30 - 40%**

in der Hauskrankenschwester an. Die Bezahlung erfolgt nach dem Kollektivvertrag des Vorarlberger Sozial- und Gesundheitswesens (VSG-KV).

Bewerbungen richten Sie bitte an den Krankenpflegeverein Rankweil
Ringstraße 49, Tel. 05522-48450
oder kp.v.rankweil@aon.at.



agrar
rankweil



Weihnachten steht vor der Tür!

Der Verkauf von einheimischen Christbäumen durch die Agrargemeinschaft Rankweil findet heuer an folgenden Tagen statt:

CHRISTBAUMVERKAUF:

Wann:

Do 17.12.2020	8.00 – 12.00	13.00 – 16.00 Uhr
Fr 18.12.2020	8.00 – 12.00	13.00 – 16.00 Uhr
Mo 21.12.2020	8.00 – 12.00	13.00 – 16.00 Uhr

Wo:

Holzhof Letze, Agrar Rankweil, Walgaustraße 19

Plantagenverkauf:

Christbaumplantage, Schafplatz – vor dem Riedle

Samstag 19.12.2020 9.00 – 15.00 Uhr

AGRAR Rankweil

Ing. Herbert Sturn, Obmann

Vorverlegter Annahmeschluss Gemeindeblatt Woche 50

Montag, 7. Dezember 2020, 12 Uhr

T 05522 405 1204, F 601, gemeindeblatt@rankweil.at



U N T E R S T R O M

NEUE HELDEN BRAUCHT DAS LAND!
MACH EINE LEHRE ALS ELEKTROINSTALLATIONSTECHNIKER/IN

grafgroup.com



/elmargrafgmbh



office@grafgroup.com

*Ein Markt
der besonderen Art*



advent 2020 markt

Selbstgemachtes der Pfadfindergruppe
Rankweil erhältlich während der
Öffnungszeiten bei:

Gärtnerei Angeloff
Rankler Hof
Restaurant Marktplatz
Gasthof Mohren
Werkstatt Rankweil
und jeden Mittwoch beim
Rankweiler Wochenmarkt

Raiffeisenbank
Rankweil



PFADFINDER UND
PFADFINDERINNEN
ÖSTERREICHS
Gruppe Rankweil



Thurnher Druckerei GmbH
A 6830 Rankweil, Grundweg 4
www.dth.at



CHRISTBAUMVERKAUF

Sie wählen Ihren stehenden Christbaum aus, schlagen ihn selbst oder wir schlagen ihn für Sie



in unseren Christbaumkulturen

in Altenstadt
in Gisingen

beim Schießstand an der Logergasse
im „Tännelegarten“ an der Rüttenenstraße

am Freitag, 18. Dezember 2020
am Samstag, 19. Dezember 2020
von 10:00 Uhr bis 16:00 Uhr



Wohltuende Honigmassage zur Aktivierung und Entgiftung

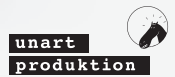
Monika Parth
Medizinische Heilmasseurin
Bahnhofstraße 25
6830 Rankweil
Österreich

+43 664 1149091
www.feelinglife.at



Zentrum für Ganzheitliches Wohlbefinden

Der klingende Adventskalender



Kinder-Hörbuch CD mit
24 Adventgeschichten
24 Weihnachtslieder
24 Bilder zum Ausmalen
ISBN: 978-3901325434

In allen Buchhandlungen, www.unartproduktion.at, T 0664 1150268



Die Zeit ist reif! für ein neues Digitalpiano

Digital Piano von Casio ab € 599,-
Bei Kauf: Kopfhörer gratis. Finanzierung möglich.

Neue Pianos, schwarz poliert ab € 3.900,-

Wir beraten Sie gerne telefonisch 05523 52257 oder direkt bei uns im Geschäft: Montag bis Freitag von 10 bis 12 und 14 bis 18.30 Uhr, Samstag von 9 bis 12 Uhr.

Klaviere Angerer | St. Ulrichstrasse 30 | 6840 Götzis
T +43 (0) 5523 522 57 | www.klaviere-angerer.at

Fachhändler für Klaviere, Flügel und Digitalpianos

weiler dorfmitte

Kauf oder
Miete
Baubeginn
erfolgt

Hochwertige
Geschäfts-, Büro-,
und Praxisflächen
von 45 bis 300 m²



Beste Werbelage im Zentrum von Weiler.

Großzügige Parkplätze außen und in der Tiefgarage. Attraktiver Außenbereich.

Fertigstellung ca. Ende 2021.

6837 Weiler, Zehentweg 6, Tel. 05523/52391
Pläne und Infos unter www.lenz-wohnbau.at





FUSSENEGGER®

Textil - Shop - Dornbirn

ERSATZTERMIN

Schnäppchen - Woche!*

7.-12.12.2020 Mo-Fr 0900-1700, Sa 0900-1200

Bettwäsche, diverse Stoffe,
Herrenhemden zum "Schnäppchen Preis"

**-20% AUF DAS GANZE SORTIMENT
IM FABRIKVERKAUF!**

JEDEN TAG NEUE SCHNÄPPCHEN!

*Unter Einhaltung der Corona Auflagen

FUSSENEGGER SHOP Dornbirn, Wallenmahd 23, Tel.: 05572 300 308, www.fussenegger.com

TON IN TON DURCH DEN LOCKDOWN

Kreativität ist die wohl wirksamste Kraft des Menschen durch eine Krise zu kommen. Momentan können keine Angebote in dieser Richtung angeboten werden, und auch die Vereine sind geschlossen.

Not macht bekanntlich erfinderisch und deshalb möchte Ihnen das Schlosserhus mit der Aktion Ton in Ton durch den Lockdown ein Stück kreatives Schaffen mit nach Hause geben. Ab sofort können Sie im Schlosserhus Ton erwerben, mit dem Sie und Ihre Kinder nach Herzenslust Ihre kreativen Ideen gestalten können. *



Freitags jeweils von 17 - 18 Uhr

bei der Keramikwerkstatt / Schlosserhus (Dr. Grißstraße 5, Rankweil)

- Tonverkauf
- Annahme von Kunstwerken für den Brand
- Abholung Ihrer gebrannten Werke

Beim Tonerwerb erhalten Sie eine Nummer, mit der Sie Ihre Kunstwerke kennzeichnen müssen, damit wir diese eindeutig Ihnen zuordnen können.

Kosten: Die Stange Ton (10kg) incl. Schrühbrand € 20,-- Es ist auch möglich halbe Stangen zu erwerben.

10kg Ton mit zusätzlich Glasuren und Hochbrand € 40,--

■ Bitte beachten Sie, dass wir nur Werkstücke mit dem vom Schlosserhus erworbenen Ton annehmen, da unsere Brennkurven speziell auf unsere Tonsorten abgestimmt sind und dies bei fremdem Ton zu Schäden an eigenen oder fremden Objekten führen könnte.

Vor Ort zu arbeiten ist in der Lockdownzeit leider nicht möglich.

Glasieren können Sie Ihre Kunstwerke in unseren Workshops (nach deren Wiedereröffnung).

Weitere Informationen zu dieser Aktion, Öffnungszeiten und unser reichhaltiges Kursprogramm finden Sie auf www.schlosserhus.at

Wir freuen uns auf ein baldiges Wiedersehen im Schlosserhus!

Marktgemeinde
RANKWEIL



SCHLOSSERHUS
Volkshochschule Rankweil



Ihre kreative Volkshochschule

*Die Aktion gilt nur während des Lockdowns und kann jederzeit widerrufen werden.

Da die Kunstwerke ohne fachliche Begleitung entstehen, können wir keine Garantie für ein unbeschadetes Brennen übernehmen. Wir bitten dafür um Ihr Verständnis.

Auch hier gelten die üblichen Hygienevorschriften, wie MNS und Abstand halten

Durch Stadt und Land am Feiertag

S T A D T B U S **L A N D B U S**
FELDKIRCH OBERES RHEINTAL

Betriebszeiten im Dezember



8-12

Stadtbus/Landbus
es gilt der Sonn- und
Feiertagsfahrplan
YOYO
20 bis 5 Uhr

24-12

Stadtbus/Landbus
es gilt der Donnerstags-
fahrplan bis 18 Uhr, letzte
Fahrt Linie 1 um 18.04 Uhr
ab Bahnhof Feldkirch
YOYO
keine Fahrt
**Mobilpunkt Feldkirch/
Oberes Rheintal**
9 bis 12 Uhr

31-12

Stadtbus/Landbus
es gilt der
Freitagsfahrplan
YOYO
20 bis 5 Uhr
**Mobilpunkt Feldkirch/
Oberes Rheintal**
9 bis 12 Uhr

feldkirch.at/stadtbus
vmobil.at/landbus-or



Nadelzirkus

Änderungsschneiderei e.U.

Barbara Fallmann
Mo bis Do 8-18 Uhr
Mit telefonischer Vereinbarung
T 0680-400 68 16
nadelzirkus@fallmann.at
Unterm Berg 11, Sulz

»Ändern, Aufwerten, Reparieren ...
Barbara macht's!«

Und natürlich auch Gardinen und Heimtextilien.

naturana® Matratzen-Lattenroste-Bettwaren

MÖBELSTOFFE • SCHAUMSTOFFE • EXCLUSIVE VORHÄNGE

Selber polstern viel Geld sparen • Gratis Leihgeräte

TEPPICHE für alle Bereiche nach Maß!

Öffnung: Mo bis Fr 8-13 Uhr ←

SD-GROSSLAGER

GÖTZIS im Buch 68- Bundesstraße "Kobel"
Tel. 05523 69100 Mail: office@sd-grosslager.at

**DER Super
DISCOUNTER**



Vorräte im Glas
Hirschragout, Beuschel,
Chili con Carne,
Linseneintopf.....

Mittagsmenüs
Donnerstag 3. Dezember 2020
Ripple mit Knoblauchbrot und Ofenkartoffeln € 10,-
Freitag 4. Dezember 2020
Cordon-Bleu mit Pommes oder Salat € 12,-
Samstag 5. Dezember 2020
Tiroler Gröstel mit Ei und Krautsalat € 10,-
Sonntag 6. Dezember 2020
Filet Gulasch Stroganoff mit Kartoffelknödel € 17,-
Vegetarisch jeden Tag:
Orecchiette - Nudeln mit Gemüsesugo € 10,-
Sichere Abholung im Gartenzelt
oder Lieferung möglich!
Mehr Infos auf unserer Homepage.

Bestell-Hotline: **05522/44113** oder **0664/192 21 74**
per Mail: office@rankweiler-hof.com



Längle Glas
Reparaturservice / Bauen-mit-Glas.at
Götzis / T: +43 (0)5523 53100-0

Teppichwäscherei
POLAT 

Bio Teppichwäsche & Reparatur aus Meister-Hand

Wir waschen und veredeln Ihre gebrauchten Teppiche,
per Hand auf eine Alt Persische Art.

Teppichwäsche ab **8,90 €** pro m²

100 € Gutschein
Bei einer Reparatur/Reinigung
eines Teppichs, ab einem
Betrag von 500 €.

Vor der Reparatur Nach der Reparatur

Abholung & Zustellung **GRATIS**
Ankauf / Verkauf

Haselstauderstr. 6B . 6850 Dornbirn
T: 05572/200 154
Bahnhofstr. 8 . 6700 Bludenz
M: 0664/23 03 146

POLAT
ORIENT TEPPICHE
Handmade
www.polatteppiche.at

Die ersten 10 Anrufer erhalten 20% Extrarabatt!

**Weißtanne – Nordmantanne – Fichte – Blaufichte –
lebende Christbäume**

zu **Jedem Christbaum 1 kleine Zirbe gratis**

Landesforstgarten

Christbaumverkauf ab Hof

10. - 24. Dezember

Mo – Fr: 8.00 – 17.00, Sa: 8.00 – 16.00 Uhr

24. Dez. : 8.00-12.00 Uhr

6830 Rankweil, Sulzerweg 2

Weitried, Nähe Frutz- (Krieger) brücke

Tel. 05522 / 7 32 32



DAS TÄNNELE FÜRS LÄNDLE.



Üsr Tannele ist der Christbaum von hier. In der Region nachhaltig ohne Gentechnik angebaut und naturbelassen, gelangt er auf kurzen Transportwegen und mit guter Klimabilanz an unsere Verkaufsstellen von Bregenz bis Bludenz. Und schließlich bis in Ihre gute Stube.

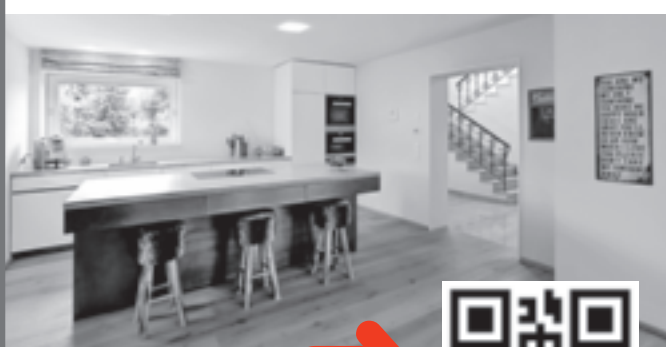
Ein wunderbares Fest wünscht Ihnen
Ihr Tannenhof Wohlgenannt • Dornbirn

Tannenhof
WOHLGENANT



Einfach schöner Leben

NEUBAU . SANIERUNG . GEWERBEBAU



**IHR BAU-EXPERTE
SEIT ÜBER 50 JAHREN**

- komplette Planung
- Fixpreis und Fixtermin
- Bauleitung mit Handschlagqualität
- Ihre Energieexperten und Förderprofis
- gerichtlich beeidete Baugutachten
- uvm.

bau mit
summer

Bau Summer GmbH
Treietstraße 18 | A-6833 Klaus
Telefon 05523-62763 | Fax +85
office@bausummer.at
www.bausummer.at

Gärtnerei & Blumen Bauer
zum Roten Haus



Sigmund-Nachbauer-Str. 6
6830 Rankweil
T 05522 44247

Weihnachtsstern
Amaryllisblüten

zum Nikolaustag

Telefonische Bestellungen
Lieferservice



Christbäume

in Koblach

Große Auswahl

Laufend frisch geschnittene
Bäume aus eigener Kultur.

Verkauf

Täglich
ab 10.12.2020

Fichten
Blaufichten
Weißtannen
Nordmantannen



Klaus Amann
Siedlung 9
6842 Koblach
Tel: 0664 / 53 11 35 9
nahe Sportplatz

Breandarei
GUAT UND GSUND

Mo - Mi, Fr 9 - 18 Uhr | Do 9 - 13.30 Uhr

Weihnachten kommt! - schneller als du denkst 😊

**K(l)eine Weihnachtsfeier und du
möchtest etwas schenken?**

Für dich stellen wir gern individuelle
„G'schenkskischtle“ für MitarbeiterInnen
und KollegInnen zusammen und
füllen sie mit den feinen Produkten
aus der Breandarei.

Natürlich, regional und biologisch.

Komm mit deinen Ideen und
Wünschen auf uns zu.

Wir freuen uns auf dich!



Advent-
Samstage
bis 12.00 Uhr

24. und 31.12.
bis 13.30 Uhr

Saisonstart

Ab sofort auf das gesamte Sportsortiment*

-20 %

Auf Ihr Kommen freut sich das Team von

Lehninger

sportmode

Rankweil | Bahnhofstraße 13 | Tel. +43 (0)5522 44128



SKI ALPIN
TOURENSKI
SKISCHUH
TOURENSCHUH
SCHNEESCHUH
HELM
BRILLE

*ausgenommen Strolz

Abwechslungsreiche Tischler-Aufgabe: vom Maß über die Fertigung bis zur Montage beim Kunde vor Ort

Schreiner (m/w/d) – Türen & Möbel

Die traditionsreiche Tischlerei im **Bezirk Feldkirch** bietet den Kunden individuelle Maßlösungen rund um Möbel, Küchen, Fenster/Türen und Sanierung. Aufgrund des Pensionsantritts eines langjährigen Mitarbeitenden sucht der **Familienbetrieb** schnellstmöglich Verstärkung.

Aufgaben

- ♦ Selbstständiges Arbeiten von A bis Z: Maßaufnahme beim Kunde, Fertigung der Holzprodukte in der Werkstatt und Montage
- ♦ Produktion mit Fertigungsschwerpunkt Türen und Möbel
- ♦ Richten und Rüsten der Fräs- und Holzbearbeitungsmaschinen
- ♦ Reparaturen und Sanierungsarbeiten in der Werkstatt und beim Kunde vor Ort
- ♦ Fenster und Türen montieren und einstellen
- ♦ Laufende Kontrolle der Arbeit

Alle Personen sind gleichermaßen angesprochen. Das Gehalt liegt über KV, orientiert sich an Ihrer Qualifikation wie Erfahrung.

Anforderungen

Sie haben eine abgeschlossene **Tischler-** bzw. **Tischlereitechniklehre** oder eine vergleichbare Ausbildung und bringen idealerweise erste Erfahrung im Bereich CNC-Fräsen bzw. Praxis als **Bautischler** im Bereich **Fenster, Türen** und **Möbelbau** mit. Persönlich zeichnen Sie Eigenschaften wie Genauigkeit, Offenheit und Flexibilität sowie eine selbstständige Arbeitsweise aus. Ein **Pkw-Führerschein** ist ebenfalls vorausgesetzt.

Das besondere Angebot: Je nach Ihrem Tätigkeitsschwerpunkt wird das Aufgabengebiet angepasst.

Kontakt und Bewerbung

Frau Mayer oder Frau Burkhard stehen Ihnen gerne unter T +43 (0)5522 45 142-25 zur Verfügung und freuen sich auf Ihre Bewerbung an s.mayer@mayer.co.at

Ref. Nr 24007



SICHERHEITSTECHNIK



www.schluessel-klien.at



Sicher sein im eigenen Heim

einfach Sicherheitssysteme von Klien sind kinderleicht zu bedienen und pflegeleicht zu warten.

sicher Alles rund um die Sicherheitstechnik aus einer Hand: Schließtechnik und Zutrittskontrolle.

sein Einfach sicher sein und sich entspannt zurücklehnen. Wir kümmern uns darum.

Rankweil | Schleife 8 | Tel. 05522 47225
Dornbirn | Lustenauerstr. 54 | Tel. 05572 23043

Info zur aktuellen Situation:

Eine Übersicht an verfügbaren Geräten finden Sie unter www.elektro-madlener.at

Neugeräte

Wir hoffen, Sie ab dem 7. Dezember wieder persönlich bei uns im Geschäft* empfangen zu dürfen. Ansonsten beraten wir Sie wie gewohnt am Telefon oder via E-Mail.

Reparaturaufträge

nehmen wir gerne entgegen und werden von unseren Technikern termingerecht durchgeführt.

Kleingeräte und Zubehör

Um Ihnen einen sicheren Einkauf zu ermöglichen, liefern wir Kleingeräte und Zubehör über den Lockdown hinaus in der Kuppenbergregion und Umgebung **ZEITNAH UND KOSTENLOS.**

ElektroMadlener

Bundesstraße 7 | 6842 Koblach
T 05523 - 51685 | www.elektro-madlener.at

* Sofern eine Öffnung möglich ist, haben wir am 7. Dezember durchgehend von 08:30 bis 19:00 Uhr geöffnet – am 8. Dezember halten wir unser Geschäft geschlossen.

Seit mehr als 70 Jahren verkaufen wir Christbäume. Dabei setzen wir auf Regionalität, Qualität und eine große Auswahl. Bei uns findest du deinen Lieblingsbaum!

Unsere Verkaufsplätze in Lustenau, Reichsstraße 9 und Altach, Sennemahd 2 sind bereits jetzt geöffnet!

- Rankweil Habsburgerstraße beim Kreisverkehr, Verkauf ab 7.12., auch Sonntags (13.u.20.12.) ab 10 Uhr!
- Feldkirch beim Schulzentrum Oberau, Verkauf ab 7.12., auch Sonntags (13.u.20.12.) ab 10 Uhr!
- Altach Sennemahd neben Holz Gmeiner, Verkauf auch Sonntags im Dezember ab 10 Uhr!

Christbaumwald - ein schöner Baum der Freude macht!



PROMONTA

Textil - Shop - Satteins

ERSATZTERMIN

Schnäppchen - Woche!*

7.-11.12.2020 Mo-Do 9.00-12.00 & 13.00-18.00, Fr 9.00-16.00
Di 8.12 geschlossen!

Bettwäsche, diverse Stoffe,
Herrenhemden, Kiloware
zum "Schnäppchen Preis"

-20% AUF DAS GANZE SORTIMENT
IM FABRIKSVERKAUF!

JEDEN TAG NEUE SCHNÄPPCHEN!

WEIHNACHTSATMOSPHERE



Zur Einstimmung auf die Vorweihnachtszeit laden wir Sie zur **Weihnachtsatmosphäre** in die **MELLAUER WERKSTATT** ein.

Stöbern Sie nach Herzenslust. Finden Sie **Schönes, Feines** und **Dekoratives** für Sie oder Ihre Liebsten. Genießen Sie eine wunderbare Zeit in traditionellem Ambiente.

ÖFFNUNGSZEITEN

MO BIS FR - 15.00 BIS 18.00 UHR
SA - 09.00 BIS 12.00 UHR

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

MELLAUER WERKSTATT · Übermellen 12. 6881 Mellau
T +43 5518 21 588 · info@mellauer-werkstatt.at
WWW.MELLAUER-WERKSTATT.AT

FROHE WEIHNACHTEN

Sale

-25%*

PAYOT
PANIER DES SENS
TRE-PINI

QUDO
GRAFIKWERKSTATT
THE MOSHI

*gültig nur am 7.12.2020
in Ihrer Arbogast Apotheke

arbogast apotheke

Wir möchten uns ganz herzlich bei allen bedanken, die im Jahr 2020 an uns gedacht und uns finanziell unterstützt haben. Trotz des Ausfalls der Haussammlung sind viele Spenden bei uns eingegangen, sowohl von Privatpersonen als auch von Firmen. Gerade in dieser schwierigen Zeit sind viele Menschen mit Hörbeeinträchtigung vermehrt auf Unterstützung angewiesen.

Herzlichen Dank für Ihr Vertrauen!
Eine frohe Weihnachtszeit und
bleiben Sie gesund.



Dir. Johannes Mathis mit LZH-Team

Di 8.12.
von
10:00 - 16:30
geöffnet!

MWST.
geschenkt bis
22.12.2020
+ GRATIS
Lieferung!

Ihr Spezialist für natürlichen Schlaf

DELANA
Naturbetten

Schlafsysteme • Matratzen • Lattenroste
Kissen • Zudecken • Nachtkästchen
Bettgestelle • Boxspringbetten

**Harmonie für Mensch und Natur –
erholsam schlafen in gesunder Umgebung**

100% metallfrei
jedes Bettmaß kann gefertigt werden
große Auswahl an verschiedenen Holzarten
positive Auswirkung auf den menschlichen Organismus

Besuchen Sie unsere 130 m² Ausstellung:

Feldkircherstr. 4, A-6844 Altach, Tel. 05576 73 852

www.delana.eu, Mo - Fr 9:00 - 12:00 Uhr und 13:30 - 17:30 oder tel. Termin

Verkaufe

Weihnachtsaktion! Heimischer Blütenhonig direkt vom Imker aus Ihrer Umgebung.
Othmar Ebenhoch, Sattelberg 59, 6833 Klaus
Tel. 0664 200 8730

Fahrzeuge

Gebrauchtwagenkauf aller Art Lastkraftwagen, Baumaschinen - Zustand egal - Bestpreis - Barzahlung
Tel. 0676/9196912

Realitäten

Wir suchen Baugründe ...ab einer Größe von ca. 1000 m².
Seriöse Abwicklung mit rascher Bezahlung garantiert.
Nägele Wohn- und Projektbau GmbH
Bmstr. Ing. Klaus Baldauf
Tel. 05522 60170 20, grundstuecke@naegele.at

Wir suchen Baugrundstücke oder altes Haus.
Bau Summer GmbH, Klaus, Tel. 05523/62763
email: office@bausummer.at, www.bausummer.at

Fussenegger Wohnbau in Dornbirn sucht Baugründe ab 1000m²
Ihr Grund ist für uns wertvoll! Rufen Sie uns gleich unter der Tel. Nr. 05572 20 24 02 an oder senden Sie eine Email an dornbirn@fussenegger-wohnbau.com

Leerstehendes Haus oder Grundstück? Veräußern oder für die Erben erhalten? Sie wollen was davon haben? Es gibt mehr Möglichkeiten, als Sie denken. Rufen Sie uns an: Andreas Hofer Immobilien, T 05577 93080, www.aho-immobilien.at

Rüstiger Senior sucht 3-Zimmer-Wohnung in Rankweil und Umgebung zum Kauf!
Andreas Hofer Immobilien GmbH: Wir begleiten Menschen im Alter zum barrierefreien Wohnen: T 05577 93080, www.aho-immobilien.at

Baugründe ab 1.000 m² gesucht!
Wir bezahlen Bestpreise und sichern verlässliche Kaufabwicklung zu.
Lenz Wohnbau, Weiler, Tel. 05523 52391,
www.lenz-wohnbau.at

SUCHE Gewerbeimmobilie (Büro, Ladenfläche...) zum Kaufen im Bezirk Feldkirch. Gerne alles anbieten!
Tel. 0660 2211338

Ehepaar sucht in Götzis Grundstück

450 bis 550 m² für ein kleines Einfamilienhaus. Unser Wohnhaus mit großem Grundstück in der Kummenbergregion wird uns zu groß. Wir bezahlen Bestpreis, auch Teiltausch möglich. Prompte Vertrags- und Kaufabwicklung garantiert! Wir freuen uns auf Ihre telefonische Kontaktaufnahme. T 0699 18305725

Grund und Haus Boden als Kapitalanlage in Göfis:

Umgebautes Bauernhaus mit zusätzlichem Bauplatz, sonnig und ruhig am Waldrand gelegen, 1.368 m² Bauwohngebiet + 1.035 m² Freifläche Landwirtschaft Nicht sofort nutzbar, da mit Wohnrecht belastet!
www.amann-immobilien.com, Tel. 0664 3120205

Zwischenwasser: Einfamilienhaus am Waldrand in sehr ruhiger Lage

Schöner Panoramablick, 952 m² Grund, 128 m² WNfl + Keller, Übernahme nach Vereinbarung.
www.amann-immobilien.com, Tel. 0664 3120205

Bestpreis für Ihre Immobilie!

Für vorgemerkte Interessenten suchen wir Grundstücke, Häuser und Wohnungen. Kostenlose Erstberatung und Bewertung Ihrer Immobilie.
Infos: www.amann-immobilien.com oder Tel. 0664 3120205

Mieten/Vermieten

Helle 2-Zi-Wohnung (65 m², 2. OG) in Röthis mit schöner Bergsicht ab sofort von Privat **zu mieten:** Wohn-/Essraum, Schlafzimmer, Küche, WC, Badezimmer mit Dusche und Badewanne, TG-Platz, Kellerabteil und überdachter Süd-Balkon. Miete € 700,- + BK € 230,-
Kontakt: **Hr. Mayer: Tel. 0650 3525860**

3-Zi-Wo in Rankweil - ruhige, zentrumsnahe Lage. Geräumige 97 m² im 1.OG, 1 Autostellplatz im Freien, Gartenmitbenützung, sofort beziehbar. Miete € 926,- + BK € 150,- . HWB 50 kWh/m²a
Tel. 0699 11565414, Fr. Nachbaur
www.amann-immobilien.com

Suche ein kleines Lager für Flohmarktsachen zum Einstellen.
Tel. 05522 46889



Messer schleifen und Scheren schärfen bei
SINNSTEIN
schneiden Sie immer gut ab.
Rankweil, Ringstraße 30, Tel. 44378

Betriebsgrundstücke in Rankweil mit Baurecht oder zur Pacht. Verkehrsgünstige Lage, BB 1, kurzfristig nutzbar, wahlweise 1.123 oder 2.247 m²
www.amann-immobilien.com, Tel. 0664 3120205

Heimelige tolle 3 Zimmer-NR-Wohnung
 91 m² 1.OG mit Terrasse ca. 20 m². Ruhige Lage mit wunderschöner Aussicht, zzgl. Gartenanteil. Nur an Single oder berufstätiges Paar zu vermieten. € 995,00 zzgl. BK. € 170,00
Anfragen bitte an giardino.eden@gmx.at

Vermiete Büroräume im Zentrum von Klaus.
 Attraktives Gemeinschaftsbüro mit hellen, klimatisierten Räumen. Parkplätze und Teeküche vorhanden. Preis je nach Flächenbedarf auf Anfrage.
Tel. 0664 2243404

Wohnung 60 m², 1 Schlafzimmer, Wohnzimmer, Wohnküche, Badezimmer mit Dusche und WC, Kellerabteil, kleiner Gartenanteil € 650.- plus BK. Ab sofort in Weiler bezugsbereit. Tel. 0664 498 11 81

Ich 30-jährige Frau mit sicherem Einkommen suche eine leistbare kleine Wohnung.
 Freu mich auf ihren Anruf: **Tel. +43 676 3153199**

Kaufe/Suche

Suche defekte Jura, Saeco, DeLonghi
 Abholung oder Ankauf!
Tel. 0664 7537 5555, Karl

Verschiedenes

Abfluss verstopft?
 Rohrreinigungsservice Koblach, **Tel. 0664/9155323**

Bei Türen + Möbel, Ludescher Tischlerei KEG, Röthis
Tel. 0664/2051425

Verstopfte Abflussrohre behebt Drexel-Rohrreinigung.
Tel. 05576/77189 oder 0664/3327429

Malers Resul für kreative Malerei, Lehmputze, Tapeten, Spachtelarbeiten, Fassaden usw. **Tel. 0699 19039324**

Bei Glasbruchreparaturen, Ludescher Tischlerei KEG, Röthis, Tel. 0664/2051425

Marte's Abflussrettung! Ihr Spezialist für verstopfte Abflussrohre in Bad, Küche und WC.
Tel. 0664 5427720, www.abflussrettung.at

proWin- Reinigungs und Wellnessprodukte, Beratung und Verkauf, Petra Gurschler, Sägerweg 2, **6832 Sulz, Tel. 06504430734, E-Mail: petra.gurschler@live.at**

Baumfällungen (schonend, kranunterstützt)
 diverse Baunebenarbeiten, Kran- und Baggerarbeiten, Asphalt-(flick)arbeiten, Rodungen, Wurzelstockfräsungen.
Oliver Berti, Tel. 0664 122 7902

Markisen, Rollläden, Jalousien – Reparaturen oder neu.
GP Sonnenschutz, Dornbirn, Tel. 05572/398597
E-Mail: gp@gp-sonnenschutz.at

Rohrreinigung von der Hausleitung bis zur Quelle
Tel. 0664 1227902

SALE UND SONDERVERKAUF

Ab Montag, 7.12.2020 bei Kräutler Götzis
 Markenmode, Schuhe, Taschen, uvm. aus der
 aktuellen Kollektion bis -50% reduziert.

Zusätzlich findet im Untergeschoss
 unser großer Sonderverkauf mit tollen Angeboten
 aus der Vorsaison bis -70% statt.

Montag, 7.12.2020, durchgehend von 9-18 Uhr
 Dienstag, 8.12.2020, durchgehend von 10-16 Uhr



Kräutler Mode. Bewusst. Sein.
 Ringstraße 16 | 6840 Götzis | Austria
 T +43 (0)5523 624710 | www.kraeutler.com



v.l.
Daniel Gredig
Gabriel Marte
Marco Hartmann

DIESER WECHSEL STEHT FÜR ZUVERLÄSSIGKEIT.

Erfolg ist immer Teamarbeit. Das ist Gabriel Marte, der den Holzbau-
betrieb vor 32 Jahren gegründet hat, ganz wichtig. Jetzt geht er in den
verdienten Ruhestand und übergibt die Geschäftsführung der renommierten
Zimmerei an Daniel Gredig und Marco Hartmann. Beide gehören seit stolzen
25 Jahren dem Rankweiler Zimmerei-Team an. Ihre große Erfahrung
werden sie auch in Zukunft mit Leidenschaft und hoher Kompetenz bei der
Altbausanierung, bei Neubau sowie An- und Zubau umsetzen.



***Dieser Wechsel ist auch der Zeitpunkt,
dass ich mich persönlich bei allen Kunden und
Bauträgern für das entgegengebrachte Vertrauen
sowie bei allen Architekten für die
konstruktive Zusammenarbeit bedanken möchte.
Meinem Marte-Team verdanke ich
eine sehr intensive und schöne Zeit.
Ich wünsche allen weiterhin viel Erfolg,
schaut gut auf euch und bleibt gesund!***



Gabriel Marte



Rankweil

rankweil.at/
regionalkaufen

Erlebnis
Rank
weil

Wir haben offen!

Dienstag, 8. Dezember 10 – 16 Uhr

BayWa Gartenmarkt | Bipa | Burgcafe | Chris – nichts als Mode | Collini Wohndesign |
Deichmann | Ettention Bikes | Handy4You | Harley-Davidson Vorarlberg | Hartlauer
Rankweil Team | HW Weinagentur West | Intersport Fischer | Kettner – Trachten und Jagd |
Libro | Lins Textil | MAH Müller Handels GmbH | MyDeko – Geschenke der besonderen
Art | Palmers | Proevent Cycling (RadHaus Rankweil) | Rosenberger Kids | Rosenberger
Schuhe, Taschen und mehr | Pure Surfshop | Senso – Wäsche für Sie und Ihn | Sinnstein –
Haus der Geschenke* | SKRIBO-Fachgeschäft | Sportmode Lehninger | Street One |
Ströhle taschen & mehr | TSCHANETT GMBH & CO KG | Uhren Schmuck Knecht |
Vogelsberger Schuhe.Taschen.Ortopädie* | Wollstuba | Wunderland



*Geöffnet von 10 – 12 und 14 – 16 Uhr.

Alle Angaben ohne Gewähr und Vollständigkeit, abhängig von den aktuellen Covid-Bestimmungen.
Eine Initiative der Erlebnis Rankweil Gemeindemarketing GmbH.